

ABBONAMENTO al Piccolo e al Piccolo della sera per Trieste franco domicilio due volte al giorno: un mese cor. 2,40, tre mesi cor. 7,20; Monarchia e n. tutti due i giornali con una spedizione al giorno: un mese cor. 3, fra mesi cor. 9; con due spedizioni al giorno: un mese cor. 3,70, tre mesi cor. 11. Pagamenti anticipati. Paesi dell'Unione postale L. 12,50 oro; però è più conveniente prendere l'abbonamento all'Ufficio postale della propria città. Esempio del giorno cent. 4, arretrati cent. 6.

IL PICCOLO

INSEZIONI alle condizioni generali fissate nel regolamento dell'Amministrazione che è a disposizione dei comitanti e si spedisce a loro richiesta. Prezzo per ogni riga (larg. 64 mm., alta 27, mm.) avvisi di commercio e industriali cent. 32; comunicati, avvisi teatrali, finanziari, mortuari, necrologie, ringraziamenti, ecc. cor. 1; nelle rubriche: Informazioni del pubblico e Asterischi di cronaca (riservata l'adesione relazionale), fino a 5 righe cor. 40, ogni riga in più cor. 4. Pagamenti anticipati.

Anno XXIV. Uffizi: Direzione e Amministrazione: Piazza Carlo Goldoni N. 1. Redazione e Tipografia: via Silvio Pellico N. 4 (palazzina del «Piccolo»).

Trieste, Domenica 15 Ottobre 1905.

Telefoni: Amministrazione: N. 800. Redazione: N. 827. Interurbano N. 485. Salone d'informazioni: N. 801.

N. 8676

Il filo della politica.

Un articolo di giornale ha messo a soqquadro il mondo. Che cosa contengono dunque di così minaccioso queste rivelazioni del «Matin» per le quali una settimana si appassiona il pubblico, si accanisce la stampa, s'infervorano i diplomatici e si allarmano i Governi?

Sfrondato dei suoi episodi personali ed accessori, il fatto è questo: il «Matin» afferma che, la primavera scorsa, quando il conflitto tra Germania e Francia per il Marocco, si trovava nel suo stadio acuto, il Governo inglese fece sapere al gabinetto di Parigi che, qualora la Francia venisse attaccata dalla Germania, l'Inghilterra le presterebbe aiuto con le armi, sbarcando centomila uomini nello Schleswig-Holstein.

Le affermazioni del «Matin» sono state già, benché faticosamente, smentite dalle agenzie ufficiose e, probabilmente, saranno smentite in seguito anche in forma ufficiale; ma le smentite non valgono perché nessuno ci crede. Ormai il fatto è stato confermato da troppe fonti e il mondo ha ritirato il convincimento che le rivelazioni del «Matin» sono vere.

Da quel giorno, l'organo di un terrore. Non impressiona tanto la documentazione dell'acutezza cui era giunto il conflitto franco-tedesco per il Marocco, così da poter parlarsi di guerra e di sbarchi, quanto la prova evidente e suggestiva della gravità dell'antagonismo anglo-germanico. L'Inghilterra - si argomenta - non era direttamente interessata nel conflitto marocchino; pure, di fronte alla sola eventualità di una lotta in cui la Germania fosse impegnata, si sentì spinta a offrire le proprie armi all'avversario dell'impero tedesco. Né vale l'obiezione che, al postutto, si trattava sempre di alleanze difensive, di aiuti da prestarsi per il caso che la Francia fosse aggredita; si sa che, in politica, l'assalto può essere anche insieme il provocatore, e non sempre colui che dichiara o inizia la guerra è il vero autore della situazione che conduce alle ostilità.

Siamo stati dunque a un pelo - dicono gli allarmati e gli allarmisti - dal vedere il grande duello tra l'industria germanica e l'inglese assumere la forma della guerra, scatenando sul mondo una catastrofe senza riscontro nella storia. Tutto ciò però non basterebbe a spiegare il turbamento da cui il pubblico non sa sottrarsi; per quanto gravi, le rivelazioni del «Matin» sono retrospettive; si tratta di burrasca passata; il conflitto marocchino è appianato o quasi; la conferenza (l'oggetto del dibattito) destinata a regolare le faccende del Marocco sta per radunarsi; Francia e Germania ci vanno con un programma ben concreto; non ci saranno liti e quindi non ci sarà motivo di interventi e di sbarchi; «tout est bien qui finit bien». Queste tranquillizzanti considerazioni non fanno però presa sul pubblico e sui circoli politici. Invece di consolarsi perché il pericolo svani prima che il mondo ne fosse a cognizione, il pubblico va almanaccando sui pericoli dell'avvenire e, nell'episodio rivelato dal «Matin» trova argomento a mille dubbi inquietanti.

Quell'episodio - dicono i più - ci indica il precipitare della crisi dissolutiva degli aggruppamenti internazionali che, col reciproco contrappeso, neutralizzavano le rispettive forze militari, mantenendo così quella pace armata che è la nota tristemente caratteristica dell'attuale fase di evoluzione sociale. Ora in questo sistema di pesi e contrappesi stava succedendo una rapida trasformazione completa. La potenza la quale, fin'ora, appariva ed era l'arbitra e la dominatrice, minaccia di diventare la dominata, passando da un magnifico ingranaggio di alleanze e di amicizie, all'isolamento. Questa potenza è l'impero tedesco. L'alleanza anglo-giapponese, gli sbarrò la via dell'Estremo Oriente, rompendo il sogno vagheggiato di Guglielmo, quando invitava i suoi soldati a non dar quartiere ai cinesi.

Questa stessa alleanza, col suo peso formidabile, va scostando dall'impero tedesco l'amico tradizionale, lo czarismo. Lo czarismo disfatto dalla guerra e paralizzato in casa, non si sente di fronteggiare l'Inghilterra e il Giappone uniti, e pensa ad accordi, lancia l'idea di una divisione d'influenze, nell'India, nel Tibet, nel Golfo persico, nell'Asia centrale, dappertutto dove a interessi suoi si contrappongono interessi inglesi o giapponesi. Ora il riavvicinamento della Russia all'Inghilterra, alleata del Giappone, rimpicciatola alla Francia e naturalmente appoggiata ai cugini anglosassoni d'America, crea un blocco immenso di forze politiche, militari ed economiche, appetto alle quali le tedesche scompaiono.

D'altro canto, la triplice, l'alleanza classica, foggata da Bismarck e per la quale la Germania si ebbe per un ventennio, la supremazia in Europa, va perdendo d'anno in anno di consistenza. L'intimità franco-italiana (ormai superiore ai trattati) ne attenua l'utilità per l'Italia e il valore difensivo per la Germania; l'antagonismo austro-italico sull'Adriatico vi introduce il cuneo della discordia fra gli stessi alleati; infine la crisi interna dell'Austria-Ungheria ne paralizza e neutralizza la forza morale e materiale.

L'impero tedesco si avvia dunque verso l'isolamento; non verso la «splendide isolation» dell'Inghilterra di Beaconsfield e di Gladstone, ma verso la rinuncia forzata a vasti piani di espansione industriale e coloniale e di conseguente supremazia politica. E, poiché in Guglielmo, l'imperatore, sopravvive il tipo dell'uomo di guerra, e l'organismo dell'impero è ancora in prevalenza militare e feudale e poiché, sotto a tale superstruttura politica, si agita un industrialismo oscurante che, per il momento, si trova nella stessa direttiva d'idea, vien fatto anche agli ottimisti di chiedersi: «Come finirà?» Prima che il cerchio di ferro e d'oro gli si chiuda dintorno, non tente-

rebbe forse l'impero tedesco uno sforzo supremo per spezzarlo e liberarsene?

La camera ungherese si è aperta e chiusa, vorremmo dire, col cerimoniale di prammatica: mezz'ora di seduta; un rescritto di aggiornamento e una protesta della maggioranza. Questa volta la protesta è stata più ampia e solenne del solito; il conte Andrássy, il «leader» dei liberali dissidenti ne fece un profondo e calante atto d'accusa contro i violatori della costituzione e una dimostrazione evidente del buon diritto della coalizione a proseguire la resistenza passiva. La coalizione non ha fatto però il passo, che i più ardenti dei suoi membri avrebbero voluto; non si è opposta all'aggiornamento proclamando di continuare le sedute. L'atto, nelle sue esteriorità giuridiche, almeno, sarebbe stato rivoluzionario e la coalizione persiste a ritenere utile e tattica la via della più stretta legalità.

Dopo la protesta di Andrássy, ogni idea di ulteriori trattative con la Corona appare tramontata; Andrássy ha riaffermato l'intangibilità dei postulati militari; la Corona persiste a negarsi in blocco. La lotta quindi continua. La Corona ha riconfermato in carica il ministro Fejervary e con ciò, avrebbe approvato, i suoi piani di Governo. Quali questi sieno precisamente, non si sa. Si dice però che Fejervary mediti ancora uno scioglimento della Camera e una campagna elettorale con la piattaforma di un allargamento del suffragio, non però col suffragio universale.

Se l'espedito è questo, esso sembra fatto apposta per scontentar tutti; la coalizione che pone come pregiudiziale i postulati militari, e i socialisti che insistono per il suffragio universale.

Dopo le smentite nell'affare Delcassé.

La Francia non deve spiegazioni alla Germania

PARIGI 14 (N). La situazione odierna è delineata dalle due smentite comparse contemporaneamente nei giornali francesi, inglesi e comunicate dalle agenzie «Havas» e «Reuters». Queste smentite di carattere ufficiale, benché strettamente esatte, non cambiano in sostanza le cose. I racconti fatti dal «Matin» erano troppo mescolati di vero e di falso, perché il Governo della Repubblica potesse esitare a smentirli, se vi avesse trovato il suo tornaconto. D'altro canto, il Governo inglese ha perfettamente ragione di dire che la Francia mai gli domandò assistenza e ha pure diritto di affermare che essa gli lo offerse. Le indiscrezioni della stampa sono da certi punti talmente fantastiche e, nell'insieme, hanno talmente snaturato la verità che non la si riconosce più sotto questa forma; e, perciò, delle due smentite debbesi prendere atto, puramente e semplicemente. E' da augurarsi che l'opinione tedesca se ne accenti.

Nota che qui, nei circoli politici e nei corridoi della Camera che già incominciano ad essere abbastanza frequentati, si manifesta leggera irritazione, pel contegno vivace della stampa germanica, che continua a domandare ad alta voce, a destra e a sinistra, delle spiegazioni. Ora, è superfluo rilevare che la Francia non deve ufficialmente spiegazioni di sorta.

Quello che né la Francia, né l'Inghilterra fecero, avrebbero perfettamente avuto il diritto di farlo. Nessuno può loro contestare questo diritto. Nulla vi è di più legittimo che un accordo fra due paesi, per garantire i reciproci interessi, qualora siano oggetto di aggressione da parte di terzi. La Germania, l'Austria e l'Italia fecero altrettanto, quando conclusero la triplice alleanza; la Russia e la Francia altrettanto fecero, concludendo la duplice. Perché la Francia e l'Inghilterra non potrebbero farne uno, alla loro volta? Su tale argomento, nessuno ha da esigere spiegazioni, come nessuna spiegazione fu domandata alle potenze che finora si allearono. Sarebbe, dunque, ingiungere alla Francia e all'Inghilterra, e ad esse sole al mondo, una «diminutio capitis» inammissibile, se s'intendesse loro soltanto l'esercizio d'una facoltà, di cui le altre potenze fanno largo uso. D'altronde, esse non abbisognano di trattati, e nemmeno di alleanze. Il loro riavvicinamento viene da una forza superiore a tutti i trattati e a tutti i protocolli. L'evidente solidarietà loro negli interessi attuali, basta. L'accordo tra la Francia e l'Inghilterra non minaccia alcuno ed è, per questo, che la Francia nulla ha da spiegare né scusare.

Così vi ho fedelmente informati dell'opinione prevalente nei circoli politici, che, molto probabilmente, formerebbe, in forma perfettamente diplomatica, il costrutto delle dichiarazioni che Rouvier farà alla Camera, soltanto qualora veda che non vi sia modo di farne a meno.

IL PRINCIPE CONSORTE (3)

Il Principe è inoltre un uomo di gran senno. E' un illustre scienziato... Ha varcato i quaranta anni da pochi mesi.

— Vostra Maestà ne ha trentadue. La disparità è giusta. La notizia sarà accolta con gioia dal popolo, il quale vede sempre con piacere conciliarsi le ragioni di Stato, con quelle del cuore.

— Vi assicuro, Conte, che io mi sono indotta a questo passo unicamente per le ragioni di Stato. Se non fossi stata Regina, mi sarei serbata vedova in omaggio alla memoria del defunto consorte, rapitomi barbaramente dopo un anno, poco più di matrimonio.

— Eppure si dice che la lunga dimora nel Fridenberg del principe Valfredo, non sia stata motivata soltanto dal desiderio della solitudine nella villa di Montalto... Sono forse indiscreti, Maestà?... — No; potete dirlo francamente, poiché è vero. Il principe è innamorato di me da molto tempo. Egli mi amava anche prima del mio matrimonio. Dopo tutto,

La stampa francese.

PARIGI 14 (N). I giornali commentano le smentite pubblicate ieri sull'affare Delcassé.

Il «Radical» nota che la smentita giunge tardiva per mettere fine alle polemiche.

La «Petite République» vede nella smentita del «Foreign Office» una prova formale del desiderio dell'Inghilterra di evitare conflitti.

L'«Aurore» crede che Rouvier e Lansdowne possono facilmente assicurare la Germania che non vi fu mai questione di offensiva, ma di difensiva, troppo giustificata, del resto, dalle minacce della Germania.

L'«Humanité» constata che, poiché non s'è trattato di accordi formali e ufficiali, la Germania commetterebbe un grossolano errore se chiedesse spiegazioni complementari. Piuttosto, dopo la chiusura diplomatica di quest'incidente, è dovere di tutti, in Germania e in Francia, di meditare.

Il «Journal» dice che la stampa ha un compito assai più utile che quello di soffiare sulle ceneri appena spente. L'«Eclair» crede che le due smentite pubblicate ieri a Parigi e a Londra valgano quanto un'affermazione.

Il «Gaulois» reclama che la Francia si dedichi soprattutto alla preparazione militare perché la calma non può essere che temporanea.

Il «Gil Blas» dichiara che, al punto in cui si erano lasciate venire le cose, la smentita era necessaria e si chiede se basterà.

La «République Française» crede che dopo le smentite, le relazioni fra la Germania e la Francia non saranno né migliori né peggiori di prima.

La Germania era pronta!

Se l'alleanza fosse stata stipulata...

ZURIGO 14 (N). La «Zürcher Zeitung» scrive che a provare come a Berlino si temeva l'intimazione di guerra da parte di Francia e Inghilterra riunite, serve il fatto che gli ufficiali dei reggimenti di guarnigione nell'Alsazia e Lorena avevano ricevuto il severo ordine di mandare nell'interno dell'impero le loro famiglie, per la via della Svizzera e del Reno, alla prima notizia.

Aggiunge il giornale che si era preparati e decisi a tutto. La Germania avrebbe fatto invadere dai suoi corpi d'esercito la Francia orientale, qualora una alleanza fra l'Inghilterra e la Francia fosse stata stipulata.

L'agitazione in Russia.

La rivolta a Mosca continua. Le barricate.

BERLINO 14 (N). Si telegrafa da Mosca i disordini continuano. Gli scioperanti elevano barricate. Che i cosacchi tentano di abbattere. Molti soldati sono feriti gravemente. Venti operai sarebbero stati uccisi dalla truppa.

Scontri e vittime.

BERLINO 14 (N). Da Mosca si comunica che presso la fabbrica di mobili Sritvensko sono avvenuti conflitti sanguinosi con la polizia. Un ufficiale ed un poliziotto rimasero uccisi. Anche nella fabbrica Möller avvennero degli scontri fra la polizia ed alcuni scioperanti. Da entrambe le parti furono molti feriti, fra cui 24 operai. Quattro di questi sono già morti in seguito alle ferite riportate. Anche nelle vie avvennero ripetuti conflitti con la polizia. Gli operai delle officine della ferrovia Mosca-Brest sono in sciopero. Essi fermarono alcuni treni. L'intero movimento ferroviario su questo è sospeso.

Lo stato d'assedio.

PIETROBURGO 14 (N). Il Governo russo ha proclamato lo stato d'assedio a Mosca, Tiflis e Kiev.

Sospetti per la morte di Traubetzkoj.

L'autopsia fatta in pubblico.

PIETROBURGO 14 (N). La morte del principe Troubetzkoj, avvenuta ieri improvvisamente, fece sospettare che fosse stato avvelenato o soppresso in altro modo violento. All'ufficio funebre un individuo rimasto sconosciuto, interprete di questi sospetti, chiese ad alta voce che il cadavere fosse pubblicamente sottoposto ad autopsia. Gli studenti e gli altri presenti si unirono a questa domanda e la sezione fu fatta alla presenza di professori e studenti. Si constatò che la morte fu causata da un travaso di sangue al cervello.

Assalti alle fabbriche.

VARSAVIA 14 (N). Nella piccola città industriale di Warka, gli operai diedero l'assalto ad una fabbrica e vi lanciarono contro una bomba. L'edificio rimase danneggiato. Due operai rimasero uccisi. Gli autori dell'attentato fecero fuoco sui poliziotti accorsi. Tre poliziotti rimasero uccisi.

to, meglio lui di un altro, non è vero? Ormai conosco bene il suo carattere e sono convinta che un giorno l'amerò anch'io e saremo felici.

— E' l'augurio che anch'io formo con tutto il cuore, Maestà.

— Grazie, conte. Ora debbo spiegarvi la ragione per la quale vi ho fatto chiamare così per tempo. Stamane, non appena mi sono destata, ho preso la decisione di fare annunciare ufficialmente il mio matrimonio. Non ho voluto indugiare un istante per tema di cambiare idea. Mi direte le formalità necessarie per dare questo annuncio al paese.

Il conte s'inchinò.

— Anzitutto - disse - occorre si sappia che il granduca di Videmberg vi ha chiesto la mano per figlio suo secondogenito. Nessuna pratica ancora si è fatta per parte del granduca.

— Purché io lo voglia, la richiesta sarà fatta subito.

— Debbo incaricarvi io di parlare al principe Valfredo?

— Grazie: non occorre. Lo vedrò io stessa nelle ore pomeridiane. Il principe

cisi. I cosacchi tengono ora occupata la città.

Studenti socialisti arrestati.

PIETROBURGO 14 (N). Tutti i direttori della società socialista degli studenti di Pietroburgo furono arrestati.

Si teme uno sciopero di ferrovieri a Pietroburgo.

PIETROBURGO 14 (N). Qui si teme lo sciopero dello sciopero dei ferrovieri. La situazione si fa allarmantissima.

La firma del trattato di Portsmouth.

PARIGI 14 (Havas). Lo czar firmò oggi il trattato di pace russo-giapponese, e incaricò l'ambasciatore russo a Parigi di informare di ciò il Governo francese, e di pregarlo di farne comunicazione al Governo giapponese.

PARIGI 14 (N). Il fatto dell'avvenuta firma del trattato di pace fu comunicato al presidente dei ministri Rouvier, in assenza dell'ambasciatore russo, dal consigliere dell'ambasciatore russo Nekliudoff. Rouvier ne diede tosto comunicazione telegrafica al rappresentante della Francia a Tokio.

WASHINGTON 14 (N). Stamane sono giunti qui telegrammi, i quali dicono che lo czar e il Mikado hanno firmato il documento del trattato di pace.

Così la guerra è ufficialmente terminata.

IN UNGHERIA.

L'accordo unghero-croato.

BUDAPEST 14 (N). Francesco Kossuth diresse al dott. Pietro Cingria, quale presidente del comitato dei deputati croati e dalmati, in risposta allo scritto inviato alla coalizione, una lettera nella quale gli comunica che il comitato direttivo della coalizione incaricò i deputati conte Alberto Apponyi, conte Giulio Andrássy, barone Banffy, conte Teodoro Bathiany, conte Aladar Zichy e Geza Polonyi di mettersi in relazione con i deputati croati e dalmati e trattare con essi. Kossuth prega che venga fissato il luogo del convegno e spera che fra la nazione ungherese e la croata si raggiungerà un completo accordo.

I soldati del terzo anno.

OEDENBURGO 14 (N). La «Oedenburger Zeitung» dice di avere da fonte bene informata che il ministro della guerra emanò un'ordinanza secondo la quale i soldati che hanno compiuto il terzo anno sarebbero congedati in febbraio, soltanto qualora dai comuni di loro pertinenza si annunciassero volontariamente i riservisti.

Alla Dieta d'Innsbruck.

Le trattative per rendere possibili i lavori. Un Consiglio scolastico autonomo al Tirolo.

INNSBRUCK 14 (N). Oggi, sotto la presidenza del Luogotenente e alla presenza del capitano provinciale, si tenne una conferenza di delegati di tutti i partiti rappresentati alla Dieta. I delegati esposero i loro desideri circa i lavori dietali per l'imminente sessione. Sulla maggior parte delle questioni messe in campo, e in particolare sulla necessità d'una riforma del regolamento elettorale per la Dieta, i delegati si dichiararono in massima d'accordo; ma su singole questioni e circa il programma generale, la decisione fu rinviata a quando si sarà meglio chiarita la situazione.

INNSBRUCK 14 (N). La «Jansbrucker Nachrichten» recano che il Luogotenente ha promesso ai deputati trentini, se rinunziano all'ostruzione, l'istituzione di un consiglio provinciale scolastico per il Tirolo. Il luogotenente spera che a favore di tale provvedimento sarà possibile raggiungere la necessaria maggioranza di due terzi; e calcola che voteranno a favore gli italiani e i tirolesi conservatori, e, contro, i tirolesi liberali, i cristiano-sociali e il rettore dell'università di Innsbruck.

LA CRISI

nell'amministrazione ferroviaria italiana.

ROMA 14 (N). I ferrovieri di Roma riuniti stasera in assemblea, votarono un ordine del giorno in cui l'assemblea, ritenendo che la completa autonomia del servizio ferroviario sia un interesse di tutta la nazione, fa voti perché l'amministrazione stessa dia prova della massima energia nel respingere qualsiasi sopralazione e promette ad essa il proprio appoggio morale e materiale; e protesta che si addebiiti il cattivo andamento del servizio dello Stato al basso personale, mentre lo si deve al malvolere di quanti potevano essere interessati alle gestioni delle compagnie private.

ROMA 14 (N). Il Consiglio d'amministrazione delle ferrovie dello Stato, nell'adunanza odierna deliberò la formula:

non manca mai ai miei ricevimenti. Ci sarete anche voi, conte?

— Quando non ero presidente dei ministri, non lasciavo mai la lieta occasione, per due volte la settimana, di vedere Vostra Maestà e di udirla parlare con tanta dottrina di tutti gli avvenimenti letterari, scientifici e politici del giorno. Ma adesso debbo per necessità privarmene. Tuttavia, oggi, poiché si prepara il gaudente avvenimento, non mancherò d'intervenirvi.

— Vi ringrazio. Arrivederci, dunque, a più tardi - e gli stese la mano, che il conte baciò divotamente.

II.

Il defunto principe.

Al ricevimento della regina Clemenza, che avvenne nel pomeriggio stesso, il principe Valfredo fu molto complimentato, prima che la sovrana entrasse. Alle cortesi parole di saluto e alle calorose strette di mano, si voleva già dare il significato di congratulazione e anche di ossequio, inquanto che sposando la regina, egli diveniva il principe consorte del Fridemberg.

delle comunicazioni da farsi all'avv. Marchesini in risposta alla lettera del ministro Ferraris. La «Tribuna» crede che il ministro Ferraris stasera stessa, prima di partire per l'Alta Italia abbia preso visione della lettera. Secondo l'«Italia», nella lettera deliberata questa sera dal comitato sono esposti brevemente i termini della questione e i motivi che indussero il Comitato a nominare il Marchesini. Perciò che concerne l'interpretazione della legge pare che il comitato si sia rimesso completamente nel Governo tanto che l'incidente si può ritenere risoluto.

Le squadre italiana e francese a Genova.

ROMA 14 (N). La divisione navale italiana che si recherà a Genova per l'arrivo dei sovrani, si comporrà delle corazzate «Beneditto Brin», «Francesco Ferruccio», «Agordat» e di un'altra nave da destinarsi. Il contrammiraglio Viotti, che comanda questa divisione, inalzerà la bandiera sulla «Beneditto Brin», che sarà la nave ammiraglia. La divisione arriverà a Genova il 22; la squadra francese giungerà il 24. Venendo essa a rendere gli onori ai sovrani, non visiterà nessun altro porto.

I premi di Vittorio Emanuele per l'Esposizione di Milano.

MILANO 14 (N). Il re Vittorio Emanuele ha istituito sei premi per l'esposizione di Milano del 1906, allo scopo di spronare gli inventori, promuovere l'interessamento per l'esposizione e rendere utile all'industria. La gara è internazionale e i premi sono i seguenti: lire 5000 per un apparato di acciamento automatico dei vagoni ferroviari; lire 5000 per un apparecchio semplice e maneggevole per la protezione degli operai elettrotecnici contro le correnti forti con cui essi vengono a contatto; lire 10.000 per un nuovo perfezionamento o un nuovo procedimento o una nuova macchina di reale valore pratico; lire 5000 per la migliore istituzione sperimentata praticamente per l'approvvigionamento del latte dei centri popolari; lire 10.000 per il miglior modello di abitazione popolare adatta al clima dell'Italia meridionale; lire 5000 per il miglior battello a motore.

Ancora un terremoto in Calabria e Sicilia.

MONTELEONE 14 (N). Oggi alle 5.40 pom. fu avvertita qui una violentissima scossa di terremoto. S'ignora se abbia recato danni nei dintorni. La popolazione è in preda a panico vivissimo.

REGGIO DI CALABRIA 14 (N). Oggi alle 15.35 pom. fu avvertita una sensibile scossa di terremoto ondulatorio, che durò parecchi secondi.

MESSINA 14 (N). Alle 15.46 del pomeriggio si avvertì qui una scossa di terremoto.

Un elogio all'esercito italiano.

ROMA 14 (N). Il ministro della guerra diramò all'esercito il seguente ordine del giorno: «Con il più vivo compiacimento porto a conoscenza dell'esercito la seguente deliberazione: Il Consiglio dei ministri, udita la relazione del ministro dei Lavori pubblici e di quello di grazia e giustizia intorno al concorso che con generosa benefica abnegazione le truppe prestarono a vantaggio delle popolazioni della Calabria, incaricò il ministro della guerra di esprimere all'esercito la riconoscenza e l'ammirazione del Governo». Il presente ordine del giorno sarà letto tre volte alle truppe.

Il Governo italiano per la Calabria.

ROMA 14 (N). Gli ispettori governativi che visitarono i luoghi danneggiati dal terremoto in Calabria riferiscono anche il preventivo della spesa che il Governo dovrà sostenere per riedificare e restaurare i paesi danneggiati. La spesa sarà di circa otto milioni. Sommando a questa somma l'importo dei diritti e tasse cui rinuncia il Governo, si calcola che l'erario avrà un danno di 20 milioni.

La propaganda antimilitarista.

PISTOIA 14 (N). Nella caserma «Umberto I» furono lanciati dalle finestre del pianterreno cartellini incantati alla rivolta. Fu arrestato il soldato Bortolotti a cui furono sequestrati oltre 400 foglietti sovversivi. Fu pure arrestato l'intagliatore Cecchi.

L'INSURREZIONE DEI NANDI

nell'Africa occidentale inglese.

BERLINO 14 (N). La «National Zeitung» ha da Amburgo: Secondo notizie da Zanzibar è scoppiata una insurrezione della tribù dei Nandi nell'Africa occidentale inglese. La ferrovia dell'Uganda è minacciata. Già si ebbe un grave scontro fra le truppe inglesi e gli insorti; ma la ferrovia rende possibile agli in-

Fu poi assai notata e commentata la presenza insolita del presidente dei ministri.

L'accorto uomo di Stato la giustificò dicendo che per una volta tanto, si era procurato il piacere di tornare alle abitudini antiche, ma nessuno gli credette.

La Regina Clemenza entrò salutando uno per uno i convenuti e finalmente si trovò dinanzi al Principe Valfredo.

— Sono in collera con voi, Principe - gli disse.

— In che cosa ho potuto dispiacere a Vostra Maestà? - le rispose Valfredo di Groening.

— I giornali continuano ad occuparsi di voi e di me contemporaneamente e voi non vi date premura di farli tacere con una dichiarazione ufficiale.

— La dichiarazione ufficiale dovrebbe venire da parte vostra. Io sono un privato cittadino nel vostro Regno.

Quale specie di dichiarazione ufficiale desiderate che io facessi? - domandò la Regina allontanandosi ancora di qualche passo dagli altri invitati.

— Non mi chiedete questo, Maestà.

glesì di concentrare grandi forze militari. Questa insurrezione sembra non avere alcun rapporto coi torbidi nel territorio posto sotto la protezione germanica.

Notizie d'altra fonte dicono che anche nel «hinterland» dell'Africa occidentale portoghese sono scoppiati disordini; manca però la conferma di queste notizie.

AL PARLAMENTO SVEDESE.

STOCOLMA 14 (B). Le due Camere del Parlamento hanno tenuto oggi brevi sedute.

Il disegno di legge presentato ieri dal Governo, concernente la correzione dell'atto dell'impero e la questione delle bandiere, fu trasmesso ad una commissione speciale.

LA SCUPCINA.

BELGRADO 14 (B). Oggi è stata aperta la sessione della Scupcina. L'avvocato Nicola Nicolich fu eletto presidente, con 74 voti su 106; Sima Katic e Milovar Lazarovich furono eletti vicepresidenti.

IN TURCHIA.

Arresti di armeni. L'opera delle bande.

COSTANTINOPOLI 14 (N). Continuano gli arresti e le persecuzioni di armeni. Tutti gli operai armeni che erano occupati nella costruzione di edifici per il sultano, per i principi e i dignitari di Corte, furono licenziati.

COSTANTINOPOLI 14 (N). Domenica notte, ad Aitos, luogo a sud-est di Florina, vilajet di Monastir, una banda bulgara uccise 4 uomini e due donne.

Edoardo VII in Riviera. CANNES 14 (N). Si assicura che il re d'Inghilterra svernerà nel castello di Thorenc, appartenente a lord Rendell. Cominciarono già i lavori per preparare la residenza reale.

Fortis in viaggio. ROMA 14 (N). L'onore Fortis partirà per Forlì lunedì o martedì e vi resterà qualche giorno. Andrà poi a Genova e a Milano.

Ambasciatore spagnolo colpito da malore. ROMA 15 (N). Oggi mentre il marchese di Tovar, ambasciatore di Spagna presso il Vaticano, faceva alcuni acquisti in un negozio in via Condotti, fu assalito da malore. Trasportato alla vicina ambasciata, fu visitato dai dottori Marchiaffa, Mazzoni e Rossini, che gli fecero applicare alcune sanguisughe. Il caso non sembra grave. Fu telegrafato al re di Spagna.

Il nuovo giornale «La vita». ROMA 14 (N). E' uscito il primo numero della «Vita». E' in 8 pagine illustrate. Contiene articoli di Luigi Lodi, Giovanni Ciriolo, Olga Ossani, ecc. Nel primo articolo, il «Saraceno» (Lodi) afferma il programma della «Vita» che è per una democrazia potenzialmente fortissima.

Una tromba marina che s'abbatte su d'un piroscampo.

Annegati e feriti.

NUOVA YORK 14 (B). Una tromba marina si rovesciò mercoledì scorso sul piroscampo inglese «Campania» e trascinò in mare parecchi passeggeri di terza classe che annegarono. Trenta altri passeggeri furono feriti, alcuni dei quali gravemente.

LONDRA 14 (N). Circa il sinistro toccato al piroscampo inglese «Campania» si hanno i seguenti ulteriori particolari. La coperta della nave era stipata di passeggeri, quando la tromba marina colpì il piroscampo nel mezzo. La sottocoperta fu completamente allagata. Una parte del piroscampo si sommerse tanto che i passeggeri che si trovavano sul cassero rimasero immersi nell'acqua fino a metà della persona. Tutti i passeggeri delle cabine che si trovavano sopra coperta si aggrapparono agli oggetti più vicini e poterono essere salvati.

GRONACA LOCALE

TRISTE ANNIVERSARIO.

Rammentino oggi tutti i cittadini il nome di Giuseppe Caprin: poichè ogni scocca l'ora d'un anno sulla sua spoglia, nel tempo della morte.

Fu il 15 ottobre, l'anno scorso. Era Trieste più bella che mai, sotto il sole d'un dì sereno d'autunno che avviva il fulvo e il roseo delle vegetazioni stanche sulle nostre pendici; rigirava per tutte le contrade la vita, con la effervescenza della bella giornata; una possente squadra britannica, spaziosa sul mare azzurro, entrava nel porto lietamente cannoneggiando, e i cittadini addensavano sulle rive il fervore pittoresco della loro curiosità. Pareva una gioia; era una gioia avvelenata. I cittadini già sapevano tutti il doloroso arcano celato in quel meriggio di sole: Giuseppe Caprin agonizzante, Giuseppe Caprin morente; e quanto più le cose erano belle e vivide, e tanto più erano meste, e quanto più era l'apparenza del lieto vivere, e tanto più angoscioso era il pensiero dell'imminente morte.

Giuseppe Caprin morì: ma come muore un uomo che ha dedicato tutto se stesso alla patria, che ha avuto un suo ingegno singolare e forte e l'ha cementato, con robustezza di lavoro, nelle proprie opere durabili: morì vivente: trapassò dall'amore dei cittadini al loro ricordo di riconoscenza perenne; alla battaglia dell'arte al culto indistruttibile d'un nome associato alle opere compiute. Che cosa si è spento di Giuseppe Caprin, da un anno? Nulla; anzi il solco del nome e dell'uomo si rinvigorisce in noi per la comparsa del suo libro postumo. Un'opera d'arte e un'opera civile ancor questa, ad integrare la figura di chi vagheggiò la sua idealità fino all'ultima ora di esistenza: un'opera di laborioso coraggio e di fede, tale da non poter morire, poichè traspirava la vita.

Oggi è trascorso un anno, e noi attendiamo ancora altre pagine vergate dalla sua valida mano: le sue ultime pagine. Sono ancora venture, e non saranno più recenti delle prime che egli scrisse: tutte hanno ed avranno la stessa freschezza dentro di noi e lo stesso significato di probo lavoro e di geniale amore: ritorniamo e ritorneremo ai libri di Giuseppe Caprin, quanti siano nati fra l'Alpe Giuliana ed il mare, ogni qualvolta gli aridi polmoni avranno bisogno di respirare l'aura blanda delle patrie marine e la rigida purità dei patri monti, e l'anima della latinità eternata nei patri monumenti e l'alto della poesia che fonde umanamente in un tutto il vario aspetto del paese e degli uomini e dei tempi.

Triste anniversario è questo dell'ora della morte: ma nella continuità della vita, la figura di Giuseppe Caprin, che rimane ricordo forte e bello, l'opera di Giuseppe Caprin, che resta come la patria e come la poesia, tolgono ogni funebre acciacciamento dello spirito anche in questo giorno, tutto pieno dell'estate.

PROTESTE SLOVENE.

Gli sloveni di Trieste - così annunziano i giornali tedeschi di Vienna - hanno protestato in recenti loro adunanze contro il proposito di istituire a Trieste Facoltà universitarie italiane a spese del Comune sino a tanto che non siano date agli sloveni le scuole slovene, da essi richieste, non potendo acconsentire che denari del Comune, a cui pur anche gli sloveni contribuiscono, sieno impiegati in opere dirette contro lo slavismo.

La protesta non sorprende, non perchè non abbia in sé la ragione della più alta sorpresa e della più fiera reazione, ma perchè ormai ad ogni protesta ci hanno assuefatti le intolleranze slave.

E per incominciare dall'ultimo dei pretesti addotti dagli slavi, che dire di questa insistenza nel voler considerare una Università italiana a Trieste quale un pericolo e un danno per gli slavi? O Trieste è terra italiana ed allora la Università italiana s'aggiungerà alle altre naturali e immanenti prove di questa italianità, - o Trieste non è italiana ed in questo caso non la farà tale una scuola superiore, Praga non fu fatta tedesca dalla secolare Università tedesca e Trieste è rimasta italiana in onta ai Ginnasi e alle Tecnici tedeschi? Non per lo slavismo quando per avventura fosse dominatore in Trieste, non per quel tanto di slavi che effettivamente sono ospiti beneficati, in Trieste o nei suoi dintorni, la Università italiana può essere un pericolo o un danno. Danno e pericolo può essere per le velleità di conquista degli slavi, che vogliono ad ogni costo far di Trieste, come essi medesimi dissero, l'«occhio slavo sul mare». Ma di fronte a tali cupidigie non di pericolo o danno può parlarsi, ma di legittima difesa.

Inutile ripetere ciò che tante volte fu detto a proposito delle scuole slovene. Per gli sloveni nelle sedi vere e proprie che loro diedero le vicende dei secoli, Trieste fu generosa quando ancora non era sorta la agitazione e nessuno chiedeva le scuole slave. Se questa generosità si è arrestata là dove si trovò dinanzi alle tentate violenze contro il possesso nazionale italiano entro i confini della città, il Comune fece uso di un suo diritto, compli anzi un suo dovere: diritto e dovere così evidenti e incontestabili che lo stesso Governo e lo stesso Tribunale supremo dello Stato non poterono oppugnare l'appiattimento del Comune. Ma di ciò in verun caso dovrebbero parlare i connazionali di coloro che negano una sola scuola agli italiani di Dalmazia!

E in quanto ai denari del Comune che sarebbero anche denari slavi e il Comune non potrebbe spendere senza il consenso degli slavi, ringrazino il cielo gli slavi che gli italiani non oppongono il loro veto anche denari italiani sieno dedicati ad opere vantaggiose agli slavi. Se gli slavi nella nostra regione e in Trieste sopra tutto non dovessero avere dalle pubbliche amministrazioni se non quanto loro spetta in rapporto ai contributi che essi danno alle pubbliche casse, oh! ben più arretrate di quanto non sieno sarebbero le condizioni civili, sociali, sanitarie della parte slava della popolazione di questo paese. La dimostrazione fu

già fatta, con cifre, in atto pubblico del Comune, per i rapporti fra territorio e città, - è scritta nelle stesse statistiche ufficiali per tutta la regione. Gli italiani possono dedicare liberamente denari del Comune a scuole secondarie e superiori italiane, senza che li colga lo scrupolo di togliere altrui, ad altrui, di tramutare in passivo il loro secolare attivo di fronte agli slavi.

DELEGAZIONE MUNICIPALE.

Conseguirono l'approvazione luogotenenziale le seguenti deliberazioni prese dalla Delegazione municipale in sede di Consiglio:

Deliberazioni approvate.

Al posto vacante d'ingegnere aggiunto presso l'Ufficio tecnico comunale viene nominato l'allievo ingegnere Icilio Turri. Vengono promossi ad impiegati ausiliari di cancelleria i diurnisti Vincenzo Daris, Enrico Sblattero, Edoardo Thaller e Medardo Sillich.

Alla sottomestra Valeria Riazza è accordato un permesso d'assenza durante l'anno scolastico 1905-1906. Alla scuola reale superiore è accordato un credito suppletorio di cor. 500 per l'acquisto di libri da distribuirsi gratuitamente ad allievi poveri. Viene approvato il conto consuntivo pro 1904 del Riformatorio per giovanetti e assegnato alla Direzione di pubblica beneficenza in via suppletoria ed a copertura del disavanzo l'importo di cor. 3444.44 da coprirsi con le sperate migliorie del conto consuntivo della civica Amministrazione per l'anno in corso.

La Delegazione prese poi in sede propria, fra altre, le deliberazioni che seguono:

Nel personale dei docenti.

Preso notizia dell'avvenuta apertura della scuola serale per adulti, furono deliberati lo scioglimento del III corso e l'assunzione dei nuovi docenti Gius. Devescovi e Ern. Fragiaco.

Fu approvata l'assunzione di Salvatore Dolzan quale maestro ausiliario di canto per le scuole cittadine pro anno scolastico 1905-1906.

Vennero assunti quali docenti del corso di perfezionamento delle scuole cittadine in via Giotto ed in via Nuova, Rosa Savirich e Carmen du Ban, rispettivamente Emilio Goineau e Ernesto Kosovitz.

Fu accordata al professor Pietro Giurco la definitività col 1° agosto 1905 e gli viene assegnato il primo aumento quinquennale con decorrenza dal 19 settembre 1905.

Furono accordati i seguenti aumenti quinquennali: il quarto con decorrenza dal 1° settembre a. c. al maestro Pietro Bonifacio, il terzo con decorrenza dal 1° ottobre a. c. alla maestra Eugenia Lancovich, il primo con decorrenza dal 16 settembre a. c. al maestro Basilio Bearzi, il sesto con decorrenza dal 1° ottobre a. c. al dirigente Gius. Vassilich, il quarto con decorrenza dal 1° settembre a. c. alla maestra Antonia Albierti, il terzo con decorrenza dal 1° novembre a. c. al prof. Emilio Grignaschi.

La questione universitaria.

In fine in sede di Giunta provinciale fu presa notizia della comunicazione dell'on. Rizzi circa i passi fatti dall'Unione parlamentare italiana in seguito ai recenti deliberati della Giunta relativi alla creazione, a spese del Comune di Trieste ed eventualmente d'altri Comuni italiani, di due Facoltà, e al riconoscimento degli studi fatti negli atenei del Regno d'Italia e dei diplomi ivi conseguiti da studenti italiani.

Per i danneggiati dal terremoto di Calabria.

Nella giornata di ieri ci pervennero le seguenti oblazioni:

Famiglia Skerbec cor. — 50
Municipio e popolazione di Tagofiano » 100.—

Da LUBIANA.

Cascio F., Lubiana » 100.—
Grassi P. E., Lubiana » 50.—
Leonardo Galante, Lubiana » 25.—
Grassi P. A., Lubiana » 20.—
Piccoli G., Lubiana » 20.—
Proprietario della Segheria a vapore «Innervain» » 20.—
Tauscher St. & C., Lubiana » 20.—
N. N., Lubiana » 10.—
Dolenc F., Althack » 10.—
Kobi Antonio, Breg » 10.—
Schneider & Verovsek, Lubiana » 10.—
Hainrihar F., Bischoflach » 10.—
Jurca F., Adelsberg » 10.—
Zagar F., Altenmarkt » 10.—
Boncail I., Lubiana » 10.—
Medica F., St. Peter » 5.—
Medic Pietro, Lubiana » 4.—
Stacul Antonio, Lubiana » 2.—
Falschini G. B., Lubiana » 1.—
Pontello Calisto » 5.—
Somma corone 452.50. Offerta precedenti corone 72.561.25 e lire 244.11. Assieme corone 73.013.75 e lire 244.11.

Elargizioni alla Lega Nazionale. Ci pervennero pro gruppo locale:

Nella ricorrenza del I anniversario della morte di Giuseppe Caprin, dalla sig. Caterina Croatto ved. Caprin, cor. 100, per il fondo speciale della scuola Giuseppe Caprin di Duino.

Ad onorare la memoria del compianto sig. Attilio Balestra, da Cesare Rossi cor. 10; dalla sig. L. A. cor. 10; dal cav. dott. Alberto Boecardi, cor. 10.

Ad onorare la memoria della signora Angelica Dreossi, dalla famiglia Bosma, cor. 30.

Ad onorare la memoria della loro zia sig. Giov. ved. Sillich, dai sig. Giovanni e Raimondo Signorelli, cor. 20.

Il ciclo di Guido Mazzoni. L'umanesimo, per il natural svolgimento del ciclo di discorsi mazzoniani, era stato finora più dalla parte delle strigiate che da quella delle carezze; giusto era che anche a questo grande movimento di intellettuali colti d'Italia si tributasse un fiore. Essi, i buoni umanisti, ebbero, sì, il concetto che nessuno scampo fosse aperto alla vita dell'arte se non nell'imitare l'antico; ebbero, sì, di questo antico una tale adorazione riverente, trepidante, che

taluno di loro (e il più grande di tutti, il Poliziano) consigliava si rinunciassero addirittura a emulare i titani della letteratura classica e fosse assai il vagheggiare l'emulazione dei minori; ebbene, sì, una tale diffidente altezzosità verso la lingua italiana, tenuta come cosa piebica presso le latine eleganze; avrebbero, sì, congelato il suo verso nella fredda indurte riproduzione dei metri antichi, come riuscirono a congelare il nascente teatro, sostituendo l'accademica commedia cinquecentista alla rappresentazione del sentimento popolare, che aveva il suo tenero genere nel «presepio» di San Francesco. Ma tutto insieme, quel loro movimento diligente, paziente, affannoso, fervido, intento a dissepellire, a discoprire, a restaurare la romanità e ad interpretare le leggi dell'antica bellezza, costituì pure una grande ondata sonora di voce latina che si sparse per il mondo e fu ascoltata e ripetuta da tutte le nazioni: onde una volta ancora l'intero riconobbe suo centro intellettuale l'Italia e le letterature dei più remoti popoli nacquero o rinacquero da un soffio diffuso di latinità.

Delle tre grandi anime che diedero il volo alla poesia italiana, Dante, il Petrarca, il Boccaccio, il primo fu, rispetto al doto umanistico, un intuitivo. Il classicismo suo non gli veniva dai testi o dalle antiche statue dissepolte; gli veniva dalla propria natura, dal proprio sentimento italiano d'artista. Non vide mai bassorilievi greci o romani; nondimeno agli episodi della sua Divina Commedia diede la saldezza e la efficacia lineare del bassorilievo; non studiò coi trattati alla mano le regole dell'euritmia antica; nondimeno al suo immenso poema diede una partizione così euritmica, una sì mirabile convergenza armoniosa, che taluno volle vedervi l'immagine di una grande basilica romanica od archiacuta, in tutte sue parti e con tutte sue luci e sue tenebre; ed altri, che fu un critico inglese, volle vedere nella stessa «Vita Nova» la equilibrata ordinanza di un frontone di tempio greco. Questa attitudine alla rappresentazione plastica delle cose, questo senso di euritmia trasparente in ogni opera dantesca, danno idea del classicismo innato di Dante, più ancora e meglio che la sua volontà di voler di tenersi sui passi di Virgilio. Volontà sulla quale pur vinse lo spontaneo istinto: credea l'uomo nuovo farsi condurre dall'uomo antico; ma in realtà egli lo conduceva: l'eroe virgiliano non era più quello, tramutato nell'inferno dantesco; e giunti i due nel Paradiso terrestre, porgevano orecchio entrambi, il maestro antico e il discepolo, alla voce del cantore Casella, alla voce del dolce Eli novo: tacito ascoltatore anche Virgilio, che pur doveva rappresentare la somma antica sapienza. Con le radici nel mondo latino, la originalità di Dante si schiudeva tutta a un nuovo firmamento di sentimenti, di visioni e di forme.

Più profonde pose le radici nella latinità il Petrarca, evocandola a sé col desiderio sfrenato della sua dottrina, chiamandola a risorgere da tutti i secoli col primo consocio grido dell'umanesimo. E pure chi può dire che sia opera di imitazione e di reminiscenza il fluido e amoroso «Canzoniere», dove i più sudati sforzi di eruditi non riuscirono a rintracciare che quattro o cinque passi arzigogolati a Ovidio, a Tibullo, a Propertio? E nei «Trionfi» stessi non è tutta commista la voluta latinità al penetrante elemento dantesco? Ed è forse latino, o non è di una nuova epoca, di una nuova coscienza, di una nuova aspirazione nazionale, quel prorompere del grido all'Italia, all'Italia sua, che viene dal cuore del Petrarca e che mostra un sentimento di italianità più evoluto di quello stesso di Dante?

In Giovanni Boccaccio l'amicizia del Petrarca e la venerazione per Dante Alighieri si fusero, come in lui si fusero la dottrina umanistica e l'ingenuità senza e serena del «Decamerone» come in quella della «Divina Commedia»: in queste la tragedia della vita; in quello, suo degno contrapposto, la commedia della vita stessa. Ed anche nel «Decamerone», sgorgato pure da una fantasia tanto nutrita di studi antichi, quale novella è che non sia dell'età nuova? Una sola ne scopersero i critici, che traeva il suo spunto da Apuleio; ma si durò assai pena a rintracciarne l'origine sotto l'abile rielaborazione della fantasia boccaccesca.

Nelle più alte opere dei tre grandi padri della letteratura italiana, nulla di veramente comune con la imitativa disciplina umanistica: ciascuno sente classicamente, come italiano; ciascuno si assimila quanto può dell'antichità, come buon nutrimento; ma ciascuno va per sue vie, che il proprio animo sceglie.

Tre corone d'alloro avrebbero dovuto posarsi sulle tre principesse fronti: ma il solo Petrarca fu coronato in Campidoglio: ambi, conquistò, volle, quel lauro poetico; e rimase il solo: la cui coronazione avesse un solenne significato nella storia della poesia. In secoli successivi si fece di corone poetiche grande spaccio; ne ebbero signori e signore quanti ne vollero, fino al secolo decimottavo; dopo Roma, Bisanzio.

Il Mazzoni tornò all'umanesimo e alle correnti accademiche, da esso fluite per isterilimento dell'impulso di vita e della schiettezza classica di sentimento nelle arti italiane. Piègò affine il volo sul Carducci, sulla grande anima classica d'Italia che cantò ai nostri tempi; essa nelle «Odi barbare» risolse per la forza del suo nativo sentimento italiano il problema di rinnovellare fra noi la dignità degli antichi metri, intorno al quale l'accademia si era affaticata invano con un'aspra matematica di accenti e di sillabe.

Con un saluto al Carducci avrebbe voluto il discepolo finire i suoi discorsi sulla classicità. Ma fosse stato presente, il vecchio poeta, in sua virile modestia, gliene avrebbe fatto rampogna; l'avrebbe incitato a salire a quel sta più alto di entrambi. Guido Mazzoni salì, e trovò una visione. Vide in Roma, donato dall'imperatore germanico, il monumento di Volfgang Goethe; vide, non ancor nella Vollgang, ma nel cuore del popolo d'Italia, il monumento di Dante. Immaginò le due statue a colloquio: e il poeta straniero, per tutto l'amore che ebbe all'Italia, per

tutto il genio che ne bevve e l'arte che ne creò, chiese al signore dei tempi concedergli di rimanere nella sua Roma. Rispondesse Dante breve ed arguto: meglio mosterebbe l'efficacia dell'amor suo e la nobile fiamma del suo spirito tornando fra la propria gente a riaffermare a tutti la grandezza del genio italiano; che è necessario ancora, finché ancora vi sono italiani nei quali è concitato ogni più santo diritto della favella nativa.

Non era finita la robusta perorazione del discorso che già tutto il pubblico scattava in piedi applaudendo ad una voce. E dinanzi a quel pubblico, che non voleva più togliersi di là, grato e acclamante, Guido Mazzoni, pallido di commozione, dovette ricomparsare dieci volte.

Guido Mazzoni all'Università del popolo. Oggi, dunque, alle ore 5.30 pm., nella Palestra della Società Ginnastica, Guido Mazzoni, che si è acquistata la più viva simpatia e il fraterno affetto del pubblico triestino che ebbe la ventura di udirlo, terrà, sotto gli auspicci della nostra Università del popolo, una conferenza su «Alessandro Manzoni e i Promessi sposi», illustrata da proiezioni luminose. La felice scelta dell'argomento che riguarda il romanzo più popolare della nostra letteratura e la figura storica e letteraria del Manzoni, assicurano al pubblico un godimento intellettuale raro, a cui nessuno vorrà rinunciare.

Il biglietto d'ingresso è fissato a centesimi dieci.

In memoria del dott. Giuseppe Brettauer. Il Collegio medico tenne ieri la prima seduta dopo le ferie estive, e il presidente, dott. Alessandro de Manussi, aprì la seduta, con calde parole di affettuosa riverenza, commemorò il rimpianto dott. Giuseppe Brettauer, ricordando le pregevoli qualità di cui andava distinto, e gli eminenti servizi resi alla cittadinanza di Trieste, all'Ospedale civile quale medico primario e presidente del Collegio medico, e al corpo sanitario quale presidente dell'Associazione medica. L'egregio dott. de Manussi concluse così: «Interprete del sentimento di tutti, rammento che Trieste perdette in lui un cittadino illustre, il corpo sanitario un collega di intemerata lealtà, i malati un medico di singolare perizia. In questo Spedale, al quale consacrò attività così molteplice e proficua, durerà perenne il ricordo di lui e come tutto conforme al vero e al giusto fu la sua vita, così in segno di sincero e vivo cordoglio inchiniamoci riverenti alla memoria del caro e onorato collega».

Il presidente poi, certo che il Collegio vorrà decretare speciali e durature onoranze al defunto collega, officiò i dottori signori Lorenzutti, Liebman e Marcovich di concretare e presentare analoghe proposte in una delle prossime sedute.

Condoglianze. All'egregio tipografo ed editore sig. Giovanni Balestra, che ebbe la sventura di perdere il figliuolo Attilio, buono ed intelligente giovane, portiamo le nostre condoglianze.

Di una conferma. Pubblichiamo in altra parte del giornale la approvazione data dal Luogotenente alla nomina dell'ing. Turri a ingegnere effettivo presso l'Ufficio tecnico municipale. Questa nomina ha un precedente che merita d'essere oggi rilevato. E' la seconda volta che la Delegazione municipale in sede di Consiglio compie questa nomina. Dopo che il candidato ebbe conseguito la cittadinanza dello Stato, possedendo ormai egli tutte le qualifiche necessarie, chiese la nomina ad ingegnere effettivo. La nomina fu fatta dalla Delegazione municipale in sede di Consiglio. Ma il Luogotenente negò la conferma, non riconoscendo efficacia per l'Austria al diploma d'ingegnere conseguito presso un Politecnico del Regno d'Italia. La Delegazione non si arrese al veto, non potendo ammettere che il solo fatto dello scioglimento del Consiglio potesse mutare i concetti sempre applicati in tali nomine, concetti che non tollerano né possono ragionevolmente tollerare distinzione fra un ingegnere laureato a Milano e un altro laureato a Vienna. E rinnovò la nomina, facendo conoscere le ragioni che si oppongono alle obiezioni luogotenenziali. E il Luogotenente questa volta approvò la nomina equiparando così anche nel suo concetto il diploma del Regno d'Italia al diploma di un Politecnico dell'estero.

Che questo mutamento d'opinione alla Luogotenenza stia in nesso con la nuova fase della questione universitaria?

La tombola della «Previdenza». Tutti potranno parteciparvi stando a casa propria. La «Previdenza» non avendo potuto quest'anno, per varie circostanze, indire l'annuale gioco di tombola all'aperto, ha deliberato di introdurre una novità. I numeri (70) saranno estratti alla cancelleria della «Previdenza» il 1. novembre alla presenza di fiduciari, e pubblicati nell'ordine d'estrazione nel «Piccolo» del 2 novembre. Coloro che avranno i primi tre o i primi quattro, o i primi cinque o tutti i primi quindici numeri nella loro cartella, si recheranno nel pomeriggio del 2 (dalle 3 alle 6 pm.) a presentare le cartelle, per riscuotere il premio. Nel caso che né la prima né la seconda tombola fossero vinte con la prima estrazione, nella sera del 2 saranno estratti altri 10 numeri, che saranno pubblicati nel «Piccolo» del 3, ed i vincitori potranno presentarsi nel pomeriggio del 3 alla «Previdenza» per riscuotere la tombola.

Le vincite sono: terzino di cor. 100, quaterna di cor. 200; cinquina di cor. 300; tombola di cor. 1000, e seconda tombola di cor. 400.

Le cartelle non pagate non concorreranno alle vincite.

Per gli obbligati alla leva in massa. Visto che un gran numero di obbligati alla leva in massa non si sono finora presentati al controllo, ritenendo forse, erroneamente, che da tale obbligo quest'anno fossero stati esonerati, il Magistrato civico diffida i suddetti obbligati a presentarsi al controllo suppletorio dal 16 al 21 cor.

In via Scenuola serale per adulti maschi. In via S. Maurizio. Gli iscritti ai corsi di contabilità e di igiene, presso questa Scuola, vengono avvertiti che domani, lunedì, alle 8.30 pm. si darà principio all'istruzione.

Elargizioni varie. Ci pervennero:

Per onorare la memoria del compianto cav. Ugo Ascoli, dai fratelli dell'estintivo, prof. dott. Giulio, prof. dott. Maurizio, dott. Alberto e dal cognato avv. Reismann, cor. 400, per la fondazione di un letto all'Ospizio marino, che porti il nome dell'estinto; dal sig. Guido Ascoli, fratello dell'estinto, cor. 20 a favore dell'Assoc. ital. di beneficenza.

Per onorare la memoria del sig. Demetrio Topali, dal barone Antonio de Rinaldini, di Vienna, cor. 30, a favore della Guardia medica.

Per onorare la memoria della signora Giovanna Sillich, madre del sig. Oreste, la direzione della Società Cooperativa fra impiegati privati in Trieste elargì cor. 30 al fondo «orfanì e disoccupati» della Società fra impiegati civili.

La Società Cooperativa fra impiegati privati elargì cor. 30 al suo fondo di previdenza dei propri impiegati, per onorare la memoria della sig. Giovanna Sillich, madre del direttore sig. Oreste.

Il dott. Emilio Orlandini elargì cor. 50 alla Società «Igea» per onorare la memoria della sua adorata madre.

Alla Società «Igea» pervennero: dal sig. Nicolò de Wolyansky cor. 10 per onorare la memoria della signora Teresa ved. Orlandini.

Trattenimenti sociali. Il Circolo «Iride» darà oggi, alle 8 pm., nella sala Mally (via del Torrence 20), il terzo trattenimento di danza.

Il Club «Speranza» darà un trattenimento di danza oggi, dalle 8½ alle 7½ pm., pure nella sala Mally, in via del Torrence 20.

L'Unione Corale triestina darà oggi, nella sede sociale, un concerto sostenuto dalla banda cittadina.

Il Club «Fantasia» darà oggi il suo primo festino di ballo nella sala D'Arquino, dalle 8.30 alle 7.30 pm. Il Club «Fantasia» darà eguale trattenimento tutte le domeniche e feste intermedie.

Gite per mare. Oggi, tempo permettendo, si faranno le seguenti gite per mare: Per Grado, col piroscafo «Miramare». Partenza da Trieste alle 10 ant.; ritorno da Grado alle 4 pm.

Per Grignone, col piroscafo «Miramare». Partenze alle 10 ant. e alle 3 pm.; ritorno alle 12.30 mer. e alle 5 pm.

Gronaca del tempo. La scorsa settimana, oltreché per la sua variabilità, si distinse per il forte abbassamento della temperatura. L'altra sera si discese ad una minima di +7 cent., temperatura invernale. Ieri pareva che si ritornasse allo sciocco, ma nel pomeriggio comparve il vento e spazzò via le nubi. Il barometro è basso, sul 757. Nelle ventiquattrore è piovuto in molte località. Neve a Monaco, dove si nota la temperatura 0. La città più calda è Alessandria d'Egitto, con +23. L'Adriatico è agitato.

Malattie contagiose. Dal bollettino settimanale sul movimento delle malattie contagiose osservate nel nostro Comune si rileva che dal 7 al 14 corr. vennero denunciati 14 casi di febbre tifoidale (3 a S. Vito, 3 in Città nuova, 2 in Barriera nuova, 1 in Barriera vecchia, 1 a S. Giacomo e 4 arrivati da altri paesi); 13 di morbillo, 5 di scarlattina, 3 di difterite e croup e 1 di varicella. Morirono 3 di febbre tifoidale.

Vertenza appiannata. Riceviamo: «A sensi della legge sulla stampa, compiaci codesta Spett. Redazione, in seguito alla notizia «Vertenza appiannata» comparsa nel v. giornale «Il Piccolo» N. 8674 d. d. 13 ant. d'inserire nel v. prossimo numero, la seguente rettifica: Non è vero ch'io, impiegato presso lo stabilimento del Sig. Ing. Famà, avevo tenuto un contegno violento con tutti e che in particolare modo maltrattavo operai del vicino Regno, provocandoli con offese alla loro nazione ed al capo del loro Stato, avendo io, sempre, con tutti indistintamente, che si rivolgevano a me, trattato col miglior modo possibile. E' vero bensì che, gli operai domandarono il mio licenziamento, però per ben altri motivi e subito dopo, che l'ispettore industriale Sig. Ing. Coglievina, in presenza del Sig. Ing. Famà e dei capi-lavoranti di tutte le sezioni dello stabilimento, eseguì, con la massima cura, l'esame della causa derivante nella questione, la proposta avanzata dal suddetto Sig. Ispettore fu accettata all'unanimità, ciò che valse a definire la vertenza all'istante, con piena soddisfazione di tutti. Non è vero neppure, che il Sig. Ing. Famà per appiannare la questione, sia stato obbligato di licenziarmi definitivamente, non avendo gli operai dello stabilimento stesso trovato opportuno d'insistere più oltre alla loro pretesa. Un tanto per la verità e mi segno con perfetta stima Della Vedova Mario».

Questa la rettifica del sig. Della Vedova. Ecco ora il testo del convegno stipulato fra l'ing. Famà e gli operai dinanzi all'ispettore industriale ing. Coglievina:

«Gli operai dello Stabilimento dell'ing. Bartolomeo Famà, nella questione subentrata fra i suddetti e l'impiegato sig. Mario Della Vedova, deliberarono di riprendere il lavoro alle condizioni proposte dall'ispettore industriale ing. Coglievina, ed approvate dall'ing. Bartolomeo Famà, proprietario dello Stabilimento, e che sono le seguenti: 1. Che il suddetto impiegato, d'ora innanzi non debba ingersirsi in nessun caso e sotto nessun pretesto nelle officine, e nelle questioni inerenti alle stesse; 2. Che in tutte le lagnanze e questioni che subentrassero per qualsiasi motivo, gli operai non avranno da trattare che col maestro sig. Antonio Marsich, oppure in assenza di questo col sig. Famà, o con persona di loro fiducia purché sia tecnica; 3. Gli operai domanderanno che sia data la disdetta appa per legge, al suddetto impiegato; 4. Nessuno degli operai che firmano il memoriale, deve restare vittima del presente movimento; 5. Se l'impiegato in questo frattempo non osservasse scrupolosamente le condizioni suesposte dovrà venir licenziato immediatamente; 6. Del presente compromesso verranno estese tre copie, delle quali una all'ispettore industriale ing. Coglievina, una all'ing. Bartolomeo Famà, proprietario dello Stabilimento, ed una agli operai. In fede di ciò firmiamo: Per gli operai: G. Calligaris, ing. dott. Coglievina, i. r. ispettore industriale; Bartolomeo Famà. Trieste, 12/10/1905».

Oggetti rinvenuti. Furono rinvenuti e depositati al nostro ufficio d'amministrazione i seguenti oggetti:

Due tessere del dispensario per latitanti. Una scarpetta da bambino, rinvenuta nella tratoria alla Nuova Abbondanza. Una borsetta nera contenente un portamonete, rinvenuta in via Farneto dal sig. Ernesto Marzà. Una ricevuta della Banca popolare, rinvenuta nel nostro Salone d'Informazioni. Una cintura da signora rinvenuta sul piascafo «S. Giusto». Due biglietti di pegno, uno rinvenuto in piazza Goldoni e l'altro in via Nuova. Una borsetta contenente due toglie. Una busta di pelle nera rinvenuta da un ragazzo in Corso. Una busta contenente due rasi. Un orecchino d'oro rinvenuto dalla signorina Anna Borri, in Barriera vecchia. Una ricevuta di pagamento di un pianoforte rinvenuta in via Farneto. Una museruola, ed inoltre diverse chiavi rinvenute sulla via.

Emigranti per l'America. Ieri alle 2.30 dall'ancoraggio dinanzi all'albergo per gli emigranti, nel vallone di Muggia, partì alla volta di Napoli e Nuova York il piroscafo «Francesca» dell'Austro-Americana, cap. Antonio Bussanich. Sul «Francesca» s'imbarcarono sette passeggeri di prima classe, 14 di seconda e 400 di terza, tutti diretti a Nuova York. Dopo domani, martedì, il «Francesca» arriverà a Napoli dove imbarcherà altri 550 passeggeri di terza classe e quindi proseguirà per Palermo e Nuova York.

Come si muore. Iersera verso le 9 per la via delle Acque passava una donna sui cinquant'anni vestita alla foggia delle nostre popolane la quale, giunta dinanzi alla casa N. 14, stramazza pesantemente al suolo. Due passanti trasportarono la sofferente nell'atrio della casa suaccennata e chiamarono un medico della stazione centrale di soccorso, il quale constatò che la sconosciuta era stata colta da gravissimo male e ordinò agli infermieri di trasportarla subito all'Ospedale, ciò che fu fatto con la vettura dell'istituzione, ma strada facendo la sofferente esalò l'estremo respiro. Si avvertì la polizia e per assumere i rilievi di legge comparvero l'ufficiale Patz ed il vice-ispettore Zuliani. La sconosciuta aveva ricamate sulla camicia le iniziali M. M. Dopo un momento si presentò all'ospedale una persona la quale riconobbe nella defunta Maria Massarutti, di 48 anni, portinaia della casa N. 12 di via del Bosco. La salma fu trasportata alla Cappella mortuaria a S. Giusto.

Tentato suicidio. Stanotte alle 1.15 fu chiesta assistenza all'«Igea» per una ragazza, tale Teresa M., abitante in via dei Fornelli. La giovane aveva tentato di suicidarsi ingoiando una soluzione venefica. Il medico le prestò le cure più urgenti e quindi la fece accompagnare all'Ospedale, dove fu accolta nel secondo reparto.

Di un duplice suicidio. Il giorno 9 corr. riferimmo del duplice suicidio di due ragazze, Tommasina Luber, di 17 anni, e Domènica Zubin, di 18, le quali, a quanto si diceva, si sarebbero suicidate per il dolore causato dalla partenza dei loro propri innamorati chiamati sotto le armi. Ora la povera madre della Domènica Zubin è venuta ai nostri uffici pregandoci di rilevare che la sua figliuola non si recò affatto a Pola, ad accompagnare l'innamorato e che a spingerla all'insano passo fu la Luber, la quale alquanto tocca nelle facoltà mentali aveva già altra volta attentato ai propri giorni.

Inciendio. Iersera alle 9.45 i vigili della stazione principale venivano avvisati che un incendio era scoppiato nel laboratorio da falegnameria della ditta Carlo Canle, in via dei Piccardi. Accorsero sul posto con due treni, comandati dall'ing. Pregler e dal tenente Bugliovaz, e rilevarono che causa il calore sviluppatosi dal camino della caldaia, aveva preso fuoco tutto il tetto del locale della macchina. Dopo circa mezz'ora di lavoro, l'incendio fu spento. Il danno non fu ancora precisato, ma si suppone che ascenda a circa quattromila corone.

Piccoli incendi. Ieri verso le due all'appuntamento dei vigili di via Gioacchino Rossini si presentò una signorina a nome Bavea, avvisando che un incendio si era manifestato in via Nicolò Machiavelli N. 9, I piano. Arrivati i vigili dell'appuntamento in via Gioacchino Rossini e quelli dell'appuntamento principale, constatarono che nel quartiere occupato da Elisa Scamelos si erano incendiati due materassi, cuscini, tappeti, un metro cubo di stracci, carte e cesti di vimini. La causa dell'incendio fu attribuita alla Scamelos la quale portò nel camerino della cenere che aveva ancora delle brage. Danno cor. 100. Il mobilio non era assicurato. Il fuoco fu spento dopo mezz'ora di assiduo lavoro.

Ieri sera alle 9.25, da Servola fu telefonato ai vigili che il negozio di commestibili di Andrea Zerian sito al N. 180 di quel villaggio era in preda alle fiamme. Accorsi i vigili, al comando del luogotenente Chaudoin, trovarono che ardeva un po' di cartaccia ma constatarono poi che il fuoco si era appreso anche al banco. In breve l'incendio fu spento. Il danno è di 300 corone.

Ieri sera, alle sei e mezzo, veniva telefonato dal caffè Metropole che nel laboratorio da falegnameria del signor Eugenio Donzoli in via S. Caterina N. 1, era scoppiato un piccolo incendio, causato dal rovesciamento di una lampada accesa. Accorsero i vigili dell'appuntamento principale, ma l'incendio era già stato spento dagli stessi operai. Nessun danno.

Accidente automobilistico. Il dott. Emilio Monici da Udine, venne ieri a Trieste col suo automobile assieme allo «

Affari... d'oro... d'ottone! Nel Caffè Tommaso entrò ieri mattina verso le 5 un giovanotto sui 25 anni, decentemente vestito, il quale, dopo aver presa una consumazione, chiamò il tavoleggiante che lo serviva, Beniamino Delpiero, e lo pregò di prestargli per qualche ora l'importo di 80 corone verso il pegno di un orologio e catena d'oro. Il Delpiero, esaminati gli oggetti, che avevano realmente l'apparenza di essere d'oro, consegnò allo sconosciuto l'importo chiestogli ed il tizio se ne andò. Però, un'ora più tardi, il tavoleggiante fece la sconcertante scoperta che la catena e l'orologio erano di ottone e, immaginando che il tizio non sarebbe più ricomparso, si diede a cercarlo. Lo trovò poco dopo in una casa di via Altana e lo fece arrestare. Il giovanotto che «stando alle sue parole» si chiamerebbe Giuseppe Imalla, di 24 anni, agente in commissioni, alla sua padrona di casa si era qualificato per Giuseppe Barabba, di 25 anni, falegname, da Venezia. Fu trovato in possesso di un secondo orologio e di un'altra catena consimile a quella consegnata al Delpiero, ciò che lascia sospettare che egli vivesse impegnando per 80 corone oggetti che ne valevano forse la metà. Il giovanotto fu condotto agli arresti inquisizionali.

Appropriazione indebita. Ieri mattina verso le 6, appena il piroscifo «Petka», proveniente da Cattaro, si fu ormeggiato al molo S. Carlo, uno dei passeggeri, e precisamente Giovanni Voinovich, dalla Bosnia, scese a terra e comunicò al dirigente l'ufficio di Polizia marittima, ufficiale Kreiner, che circa un'ora prima aveva smarrito il portamonete nel quale teneva dieci corone e dieci centesimi e che colui che lo aveva trovato, un operaio, si rifiutava di restituirglielo negando di possederlo. Il funzionario salì a bordo ed apprese come erano passate le cose. Fra i passeggeri del terzo posto c'erano gli operai Colombo Righini e Luigi Puppi, entrambi da Cervia presso Ravenna. Il portamonete del Voinovich era stato trovato dal Puppi, ma questi lo aveva consegnato al suo collega, il quale aveva dichiarato di essere stato lui a smarrirlo. Quando il Voinovich si era accorto di aver smarrito il borsello, gli altri passeggeri lo avevano mandato a reclamarlo dal Righini, ma questi aveva negato di averlo ricevuto. Il Righini negò anche dinanzi al funzionario e questi, perquisito, lo trovò in possesso di un portamonete in uno scomparto del quale teneva appunto una banconota da dieci corone ed un nichelino da dieci centesimi. L'ufficiale fece condurre il Righini agli arresti inquisizionali ma, avendo il danneggiato da ripartire per la giornata per Nuova York, lo mise subito a disposizione della Prefettura e qualche ora dopo l'operaio fu condannato a 48 ore d'arresto.

Sulla via del male. Antonio Mahorsich, abitante in via del Ponte N. 12, fece arrestare l'altra sera il ragazzo di 12 anni Giuseppe V., abitante in via Cavana, e, quando furono dinanzi all'impiegato d'ispezione agli arresti di via Tigor, dichiarò che il ragazzo aveva commesso a suo danno l'infedeltà di 40 corone: egli lo aveva incaricato di vendere 20 uccelli ed il V., vendutoli, aveva consumato il denaro. Il ragazzo, che disse di non aver padre e di avere la madre fortemente ammalata, ammise di essere stato già parecchie altre volte condannato, ed il funzionario, in attesa di prendere qualche provvedimento, fece rinchiudere lo sventurato in una cella separata.

L'arresto di un vagabondo. L'altra sera fu arrestato a Muggia un uomo sulla trentina, miseramente vestito, il quale già da due giorni s'aggirava per quella cittadina senza far nulla. Al commissariato il giovanotto dichiarò di chiamarsi Meuli, poi cambiò e si qualificò per Coradini, ma, perquisito, fu trovato in possesso di un libretto di lavoro intestato a nome Francesco Meuli. Ieri nel pomeriggio Meuli-Coradini fu condotto a Trieste e presentato all'impiegato d'ispezione alla polizia al quale confessò di chiamarsi Davide Schiaffino, di 32 anni, da Sampierdarena presso Genova. Fu posto a disposizione del Giudizio distrettuale.

Gionaca triste. Iersera il meccanico Pietro P., di 26 anni, abitante in via della Barriera vecchia, colto da un accesso di alienazione mentale, si diede a rompere tutto ciò che gli capitava fra le mani e a minacciare i famigliari. Fu chiamato il dottore della Guardia medica che lo fece condurre all'Ospedale, nelle sale d'osservazione.

Bastonato dall'amante. Iersera ricorse alla Guardia medica il muratore Giuseppe Altan, di 48 anni, abitante in via Antonio Canova N. 9, il quale aveva due ferite alla mano destra. Raccontò che era stato colpito dalla sua amante.

In rissa. Il calzolaio Giuseppe Tauer, di 25 anni, abitante in S. M. Madd. superiore 206, ricevette, in rissa, una ferita di taglio al sopracciglio destro.

Corrispondenza aperta. Lettore. La sua domanda è troppo vaga. Secondo i giornali tecnici francesi l'industria automobilistica italiana occuperebbe il secondo posto, subito dopo, cioè, quella francese, e ciò non per quantità di produzione ma per la qualità dei prodotti. — *Urgentissima.*

Il pir. «Franconia» parti il 12 corr. da Anversa per Odessa. — *Lettere.* Il nuovo piroscifo «Sofia» sarà pronto per il suo primo viaggio entro la terza decade del prossimo novembre. — *Vitali.* I controlli della leva in massa si terranno anche quest'anno. — *Disgraziata madre.* Nel Veneto vi sono parecchi buoni colli in cui la spesa è piccola. — *Madre.* Si rivolga a un librai. — *Antonio.* La segretaria si può imparare benissimo da soli. — *Abbonato.* San Baldino non c'è nel calendario.

Paola. Il pongo si lava con acqua e sapone. — *Norma.* Il velluto si pulisce con la ammoniac.

Lotto. Estrazione del 14 corr.:
Trieste 83 60 67 25 24
Linz 51 37 88 75 11

Notizie meteorologiche. Ieri temperatura ore 7 ant. 12.1, ore 2 pom. 16. — C. — Altezza barometrica ore 12 mer. 755.2. Oggi: alla mezza 9.50 ant. e 10.35 pom. — Bassa marea 3.46 ant. e 4.19 pom.

Ogni giorno una.
— E' in casa il signor padrone?
— Che cosa desidera?
— Avrei un conficcione...
— Il signore è uscito un'ora fa.
— Mi premeva di pagarglielo...
— Ma è tornato da poco, s'accomodi pure, vado io ad avvertirlo.

ASTERISCHI DI CRONACA

E' giunto ieri da Milano il monumento a Giuseppe Verdi; fra giorni arriverà pure lo scultore Laforet, sotto la cui guida verrà collocato a posto in piazza S. Giovanni.

La direzione del Verdi ha deciso di aumentare la potenzialità dell'illuminazione del teatro, che veramente lasciava a desiderare: e si spera che già nella seconda metà della stagione di prosa tutta la installazione sarà completata.

Ieri mattina mentre alcuni muratori stavano scavando le fondamenta della casa in costruzione in via della Galleria N. 6, dove c'era la notissima osteria «dell'Orbo», a tre metri dal suolo comparve alla luce un tratto di pavimento a mosaico bianco e nero. Dal poco che se ne vede sembra essere di buon lavoro. Probabilmente è uno dei quadri in cui si divideva il campo e presenta entro cornice una grande foglia d'olivo. Si dice impossibile, causa i lavori di costruzione, intraprendere in quel sito ulteriori ricerche: ma forse l'ufficio tecnico municipale potrebbe occuparsi della cosa e trovar modo che gli interessi archeologici si concilino con quelli delle opere di costruzione.

Ieri, essendosi riuniti per la prima volta dopo le ferie, il Collegio medico del Nostro, il presidente dott. de Manussi, sicuro di interpretare i sentimenti del corpo sanitario, chiese di essere autorizzato di porgere, unitamente ai dott. Lorenzutti e Nicolich, un cordiale saluto e sentite felicitazioni all'egregio prof. Egidio Welponer, per la recuperata salute.

La gentile signorina Elvira Zecchini andò ieri sposa al sig. Attilio Kozmann. La gentile signorina Santina Cecotti ha dato ieri la mano di sposa al sig. Gualtiero Nassiguerra.

Teatri e Concerti

Fenice. Il dramma di L. Dicenta «Juan José» anche alla replica procurò entusiastici applausi al Grasso e alla Aguglia. Quanto prima questa squisita attrice avrà la sua serata d'onore con «Malla» di Luigi Capuana, che è fra le più artistiche sue interpretazioni.

Oggi due rappresentazioni: alle 3.30 «Feudalismo»; di sera le scene siciliane in 3 atti «La Zolfara» e la «Parodia della Zolfara» dell'attore brillante Angelo Musco.

La direzione della Fenice, d'accordo con la compagnia siciliana, ha stabilito di dare, nell'entrante settimana, una recita pro Calabria, devolvendo il 50 per cento dell'introito lordo a beneficio dei danneggiati dal terremoto.

Politeama Rossetti. Festeggiatissima iersera la signorina Levi nel «Barbiere di Siviglia» che si dava in suo onore: applaudita al suo primo apparir sulla scena, la graziosa «Rosina» unitamente ai compagni fu richiamata replicatamente alla ribalta alla fine di ciascun atto e dopo l'esecuzione del «rondò» della «Lucia di Lammermoor» le vennero offerti un grande mazzo di fiori e un oggetto di valore.

Oggi alle 4 si dà la «Sonnambula»; alle 8 il «Crispino e la Comare» e il «rondò» della Lucia con cui si chiuderà la stagione della compagnia Guerra.

Filodrammatico. Pubblico numeroso assisteva ieri alla serata di varietà. Dei due nuovi numeri mancò quello della danza tourbillon non essendo arrivate le sorelle Splendor; ottenne successo quello del ben conosciuto illusionista Fedik che si produsse insieme alla sua signora. Fu anche ieri apprezzato il bel modo di porgere e la novità di alcuni giochi. Applauditissimi i Clifton e gli artisti al trapezio Kerkof e Marik.

Oggi due rappresentazioni: alle 3.30 e alle 8.15.

Goldoni. Dinanzi a pubblico numeroso gli attori viennesi recitarono ieri il dramma in 5 atti di Antonio Ohorn «I fratelli del San Bernardo», nuovo per Trieste. Il dramma era stato annunciato con una certa pretesione, facendosi rilevare che al Teatro Popolare di Vienna era stato replicato 104 sere. Forse esso avrà fatto un certo chiasso perché ha delle tirate contro il bigottismo e contro le ipocrisie dei falsi credenti; come dramma però ha valore assai scarso. E' privo d'interesse e povero d'azione, e diluisce in 5 atti il fallo di un giovane cui i genitori, per un voto di Dio, avevano destinato alla vita claustrale, mentre egli a quella clausura non si sente destinato, e proprio all'ultimo quando egli già sta per pronunciare i voti, sente l'anima ribellarsi e si rifiuta di prestare quel giuramento che la sua coscienza gli vieta.

Considerato come dramma a tesi, questo lavoro teatrale è ingenuo; preso come semplice studio dell'ambiente monastico, è monotono soprattutto per il sovrapporsi della retorica all'azione scenica e allo studio dei caratteri.

Il signor Erich recitò con sufficiente calore la parte del protagonista; gli altri attori, quasi tutti, o declamarono o gridarono in modo spaventoso. Ad ogni atto, e specialmente dopo i dibattiti filosofico-religiosi dell'atto terzo, il pubblico richiamò gli esecutori alla ribalta.

Questa sera «Il terzo squadrone», commedia brillante in 3 atti di Bernardo Buchbinder.

La festa popolare all'Anfiteatro Minerva. Oggi, come fu preannunciato, dalle 3 alle 8 pom., al Minerva si darà una festa popolare di ballo, con un intermezzo di sfilata di lotta.

I concerti sinfonici Teply. Per le domeniche 19 e 26 novembre e 10 e 17 dicembre alle 5 pom., sono preannunciati quattro concerti sinfonici dell'orchestra militare diretta dal m.o P. Teply. I concerti si terranno nella sala Schiller.

Spettacoli d'oggi.
FENICE. Compagnia drammatica siciliana di Giovanni Grasso. Ore 3/4 *Feudalismo* in 3 atti di A. Campagna ed *Uno scherzo comico*. Ore 8 *La zolfara* in 3 atti di G. Giusti e Sinopoli.

ROSSETTI. Spettacolo d'opera. Compagnia filipuziana. Ore 4 *Sonnambula* in 3 atti di V. Bellini. Ore 8 *Crispino e la comare* in 3 atti del F.lli Ricci.

FILODRAMMATICO. Spettacolo di varietà. Ore 3.30 e 8.15. Canto, danze, varietà e cinematografo.

GOLDONI. Compagnia di prosa tedesca. Ore 8. *Il terzo squadrone* in 3 atti di Buchbinder.

COMUNICATI

Venue messo in commercio da altre ditte Vino friulano in fiaschi uso Chianti. La sottofirmata avverte la sua numerosa clientela che il vero Vino Friulano tipo Chianti confezionato da apposito personale Toscano non è nemmeno da confrontarsi con vino d'altro ditta. Perciò tutti coloro che amano la propria salute si ricordino bene prima d'acquistare vino in fiaschi uso Chianti d'osservare che il fiasco porti l'etichetta **Fattoria ex Principi Hohenlohe**, Sagrado. Il prezzo è di Cor. 1.80 escluso il fiasco. Trovati in tutti i negozi di commestibili.

Ditta M. P. Leoni

Via Giovanni Boccaccio 4.

N. 2864

AVVISO D'ASTA

In base al prezzo preventivato di cor. 3510, nel giorno di giovedì 19 corrente dalle ore 9 alle 12 meridiane, seguirà in questo Ufficio un pubblico esperimento d'asta all'uso di alloggiare al migliore offerente sotto il prezzo suddetto, i lavori di ristaurazione della casa canonica.

Offerte in lettera chiusa munite di un bollo di cor. 1 ed accompagnate del vadio cauzionale del 10%, saranno accettate fino alle ore 11½ ant.

Il fabbisogno e le condizioni d'asta sono ispezionabili in questa cancelleria durante le ore normali d'ufficio.

L'aggiudicazione è riservata a questa Depurazione comunale.

DAL MUNICIPIO.

Muggia, li 12 ottobre 1905.

Il podestà

Michele Novello.

BREVETTI

Marche di fabbrica per tutti i paesi

PROCURA

M. GELBAUS

ingegnere e patrocinatore giurato per brevetti

Vienna, VII, Siebenbrunnengasse 7, (dirimpetto l'1. r. Ufficio topica.)

*) La Redazione si dichiara estranea tanto riguardo alle forme quanto al contenuto e non assume alcuna responsabilità fuori di quella voluta dalla legge.

Il Dott. Augusto Turchetto

MEDICO-CHIRURGO

riceve dalle 2-3 pom.

in via Giulia N. 15 primo piano

Cercansi Rappresentanti

per novità sensazionali, di facilissimo smercio, le quali ebbero in Germania un consumo enorme.

FORTISSIMO GUADAGNO.

Offerte sub «L. 5000» inviare a Haasenstein & Vogler, Francoforte s. M.

Importante ditta in legnami

della Baviera

CERCA (anche subito) IMPIEGATO

con perfetta conoscenza del ramo, cioè legni dolci e duri, quale corrispondente lingua italiana e tedesca, possibilmente anche francese.

Offerte in ambedue le lingue con pretese, attestati, età, referenze e fotografia indirizzare alla ditta Rudol. Mosse, Vienna, sub «M. E. 4507».

Signori e signore

che abbiano attività commerciale e diligenza, che sieno bene conosciuti nelle classi signorili o medie, travano occupazione stabile e remunerativa con lo smercio, verso pagamento in piccolo rate, di riproduzioni artistiche di primari autori, come pare di opere letterarie.

Offerte con indicazione dell'attività finora spiegata, età, stato, se celibe od ammogliato e religiosa, inviare sub «Arbeitswelt 51816» all'Ufficio Annonzi M. Dukas Nachf., Vienna 11, Wollzeile 9.

Perché?

non vi annunziate quando si può guadagnare denaro vendendo un articolo brevettato che si può smerciare ovunque? Forte provvigione. Scrivere sub «Agentur» alla Standardwerk Viehofen, Austria inferiore.

IL CALLISTA OPERATORE

Giovanni Schwagel

è reperibile nel suo

Stabilimento Bagni via Giulia N. 8

ogni Martedì, Mercoledì e Giovedì

dalle 9 ant. - 1 pom.

SALA „D'AQUINO“

RIAPERTA

dal

1. Ottobre

Scuola di Danze Moderne

Informazioni e iscrizioni giornalmente.

Rivolgersi al M.o D'Aquino

Via Torrente N. 12

Col giorno 24 Ottobre

verrà aperta una

Scuola di disegno e pittura

per figura, paesaggio, ecc.

diretta dal pittori

G. Grimaldi e G. Zangrando

nell'Atelier Via Stadion 20, I p.

Informazioni presso

Zangrando, via Acquedotto 27

dalle 3 alle 6 pom.

ESTRAZIONE GIÀ GIOVEDÌ

Vincita principale

Corone 30.000 Corone

Vigilanti della lotteria per fondo vedove ed orfani

a Corone 1.

trovansi a Trieste presso i cambiasvalute

Giuseppe Bolaffio e Ignazio Neumann.

PER LA

STAGIONE AUTUNNALE

sono arrivate

Stoffe da Signora

di recentissima novità, in scelta favolosamente grande e a prezzi già conosciuti bassi

Di giorno in giorno nuovi arrivi in articoli di moda e manifatture per l'entrante stagione

presso

M. WEISS

SOLTANTO CORSO N. 9

Prezzi fissi

FIUME, Corso 11

Telefono 498

Vendita Manifatture di moda, Stoffe da signora, Stoffe da mobili, Telerie, Biancheria, Cotonerie, Seterie, Guanti, Pellicerie, Ombrelle ecc. ecc.

NUOVO STUDIO FOTOGRAFICO

G. Franceschinis

CONSTRUITO SECONDO I SISTEMI PIÙ MODERNI.

Assonioni fotografiche con qualunque tempo e con la massima precisione.

Specialità: Ingrandimenti.

PIAZZA GOLDONI, entrata via Silvio Pellico 1.

Igiene della donna

di H. UNGER

riconsacrata dai medici per la più comoda, innocua ed assolutamente igienica tutela della donna. Si può dimostrare che viene prescritta da molti medici specialisti per le malattie muliebri, da professori universitari ecc. Dozzina di prova con 4000 certificati d'elogio ufficialmente validati, verso invio anticipato di Cor. 2.60 in francoboli. Verso rivalsa 60 centesimi di p.p. Prospetti gratis. H. Unger, Laboratorio chimico, Berlino N. W. Friedrichstrasse 91/92.

Registri commerciali

in grande assortimento

NUOVA CARTOLERIA

Fratelli Kny

Trieste - Via S. Nicolò 6 - Telef. 1269

VINO FINO DA PASTO

Pinot, Franconia e Riesling

delle cantine

Cav. Bottori degli Alberoni di Ronchi

in bottiglie a Cor. 1 e fiaschi a Cor. 2.

Trovati in vendita nei principali negozi di generi alimentari e nel deposito Via Ireneo della Croce 4

Rappresentante FRANCESCO IDONE

Domani Lunedì

APERTURA DEL NUOVO NEGOZIO

FIORI FRESCHI, CORONE MORTUARIE IN FIORI ARTIFICIALI E PERLE

di UMBERTO MOSCA

Piazza Grande, Palazzo Municipale

MOLTO DENARO

si risparmia negli acquisti di orologi, articoli di acciaio, strumenti musicali, come pure tutte le novità ed articoli necessari, chiedendo il mio grande prezzo corrente, che viene spedito gratis e franco.

Casa esportatrice Leo Latteiner, Vienna 1/10, Wollzeile 31.

TRIBUNALI

(Tribunale prov. di Trieste).

La sentenza nel processo degli Strugnanotti.

Jermakina, come annunciammo, alle 12, fu pubblicata la sentenza nel processo degli Strugnanotti, del quale demmo notizia nel «Piccolo» di ieri e ieri l'altro.

La Corte ritenne che la sassaiuola contro l'osteria Zeriau dovesse qualificarsi a crimine di pericolosa minacce e la sassaiuola contro l'osteria Legaz, nel fatto Semma, ad azioni contro la sicurezza corporale e della vita. Condannò, quindi:

Vincenzo Fonda - per uccisione in rissa, leggero ferimento in danno di Antonio, Martino e Caterina Zeriau e Lorenzo Vlak; grave lesione corporale in danno di Semma, e contravvenzione di azioni contro la sicurezza corporale per i sassi lanciati contro il Semma, a 3 anni di carcere duro con un digiuno ogni tre mesi;

Giorgio Fonda, per uccisione in rissa, leggero ferimento in danno di Antonio, Martino e Caterina Zeriau e Lorenzo Vlak, a 6 mesi di carcere duro con un isolamento e un giaciglio duro al mese; Giuseppe Ivanich, per uccisione in rissa, a 7 mesi di carcere duro con un isolamento al mese;

Pietro Valente, per grave lesione in danno del Semma, azioni contro la sicurezza corporale per la sassaiuola in danno del Semma, leggero ferimento in danno del Vlak e del compagno del Semma, Boschini, e pericolosa minacce, per la sassaiuola contro l'osteria Zeriau, a 14 mesi di carcere duro con un digiuno al mese;

Andrea Zancolich, per contravvenzione di azioni contro la sicurezza corporale mediante gettito di sassi contro l'osteria Legaz, a 6 settimane d'arresto con due digiuni;

Matteo Zancolich, per lo stesso reato, a 2 mesi d'arresto con un digiuno al mese;

Giuseppe Chervatich, per grave lesione corporale contro il Semma, la sassaiuola contro l'osteria Legaz, e la sassaiuola contro l'osteria Zeriau, a 10 mesi di carcere duro con un digiuno al mese;

Giovanni Chervatich, per pericolosa minacce - la sassaiuola contro l'osteria Zeriau - a 2 mesi di carcere duro con un digiuno e un isolamento al mese;

Martino Chervatich, per pericolosa minacce, a 6 settimane di carcere duro con un digiuno;

Domenico Rotter, per lo stesso fatto, a 6 settimane di carcere duro con due digiuni;

Gregorio Rotter, per pericolosa minacce e leggero ferimento in danno del Vlak, a 10 settimane di carcere duro con tre digiuni;

e Nicolò Giassi, per pericolosa minacce, a 2 mesi di carcere duro inasprito con un digiuno al mese.

Tutti i condannati si riservarono.

Nel «Piccolo della sera» di ieri:

Articoli e corrispondenze. L'incontro della congiura armena (Giulio). - Togo e la sua famiglia: semplicità spartana. - I cadetti di Nuova York. - Libri di studio e libri di novelle (Augusto Mazzucchi).

Notiziario. Per Mario Rapisardi. - Un caso di omicidio: grido o il sole. - Le cause dell'astio fra madre e figlia Colliat. - Prete che seduce la moglie e uccide il marito. - Un'inondazione di vino. Mondo affari. La cultura del cotone nell'Eritrea. - Per l'incremento commerciale di Venezia.

Teatro e lettere. La ripresa della «Butterfly» a Milano. - Posto per due immortali.

Ultima Ora. L'aiuto alla Francia sarebbe stato offerto da Re Edoardo. - Delicassi processato? - Reuvers stanco di smettere. - I tumulti di Mosca. - Soldati puniti per aver cantato l'inno di Kossuth. - La Norvegia rimarrà regno. - La morte del celebre attore Irving.

MARINA E NAVIGAZIONE.

Movimento nel porto.

Arrivarono ieri nel nostro porto i pir. del Lloyd «Melpomene» da Venezia con 4 pass., «Wurmband» da Cattaro e Scali con 217 pass.; i piroscafi a.u. «Petka» da Cattaro e Scali con 71 pass., «Epidaur» da Pola; il pir. germ. «Lustina» da Amburgo e Scali; il pir. lituan. «Moffetta» da Bari e Zara.

* Partirono: il pir. del Lloyd «Almisa» per Metcovich; i pir. a.u. «Francesca» per Nuova York, «Triestino» per Sebenico, «Kassa» per Venezia; e il pir. inglese «Voluturn» per Londra.

Movimento dei piroscafi a. u.

«Perseveranza» partì ieri sera 14 da Cardiff per Trieste, «Benaco» arrivò il 9 a Messina, «Deak» il 12 a Passages, «Robina» il 10 a Methil, «Hieronymi» partì il 13 da Genova per Costantinopoli, «Stefania» il 13 da Genova per Santos, «Carlow» il 13 da Genova per Spalato, «Nagy Lajos» il 12 da Cardiff per Venezia, «Nere» da Rotterdam proseguì il 13 da Costantinopoli per Galatz, «Princ. Cristiana» e «Istok» arrivarono il 13 a Penarth, «Baross» passò Gibilterra il 12 diretto a Lisbona.

Lloydiani. «Trieste» diretto a Kobe proseguì il 12 da Singapore per Hongkong, «India» diretto a Santos proseguì il 13 da Pernambuco per Bahia, «Austria» da Kobe per Trieste proseguì il 13 da Aden per Suez, «Imperator» da Bombay proseguì il 13 da Porto Said per Trieste, Austro-Americana. «Georgia» partì il 13 da Nuova York per Trieste, «Giulia» proseguì il 12 da Napoli per Nuova York, «Federica» partì il 12 da Filadelfia per Savannah, «Carolina» proseguì il 12 da Palermo per Valenza, Almeria e Nuova York.

Avviso ai naviganti.

Sardegna. Costa Est. Porto di Terranova. Il comandante della torpediniera italiana N. 115 S, informa che ha trovato a Nord della boa situata a S. E. dell'isola di Mezzo, alla distanza di m. 200, un bassofondo con circa m. 2 d'acqua in posizione da cui rilevati il canale dell'isola Bianca per N. 53° E. alla distanza di m. 520.

Lassenitzhöhe presso Graz
Stazione Lassenitz sulla ferrovia dello Stato.
Telefono interurbano 465.
Sanatorio. Stazione invernale. Villaggio.
Aperto tutto l'anno.
Luogo adatto per malattie interne e dei nervi, per convalescenze d'ogni specie. Medico permanente. Abbondanti mezzi di cura. Cura idroterapica, elettrica e bagni di luce. Massaggio, cura dietetica, fangature, inalazioni ecc. Dirigente: Dott. Ed. Miglitz, med. prim.
Prospetti fornisc. la Direzione.

Vino nuovo

bianco e nero dolce
per Osti

vendes. Magazzino Dogana Sanità

OGGI DOMENICA APERTURA
della

Trattoria Tondato

(all'Antico Piccolo Hotel)

a Barcola 55

Si prega comunicare a questo P. T. Pubblico d'aver completamente ristrutturato e fornito di tutto il comfort e precisamente:

Vini Istriani, Terrano del Carso, bianco Prosecco ecc.

Birra di primissima qualità

Eccellente cucina ben conosciuta e sempre pronta.

IL DEVOTISSIMO PROPRIETARIO.

Per una Corona
in franchobolli, si ricevono francobolli di 3 centesimi
ARTICOLI DI GOMMA
veri americani, unitamente al prezzo corrente. - Assortimento di prova 25 pezzi da cor. 5 in più.
Novità in cosmetici e specialità per signore.

Casa di spedizioni Emil Spitzer
Vienna II/1, Grosse Mohren, 14 P.
Prezzo corrente 20 cent. in franchobolli.

Un buon caffè è l'orgoglio di ogni masseria.
Il caffè d'orzo battuto
Kneipp di Kathreiner
non dovrebbe mancare in nessuna casa.
Domandare soltanto i pacchetti originali col nome «KATHEINER».

Veri orologi Roskopf
in oro double
Saponette-Remontoir-Avora

sono i nuovissimi orologi Roskopf. Questi orologi hanno una bellissima macchina di precisione ad ancora. Con tre calotte massicce in oro double con calotta a molle. L'oro double è metallo simile all'oro e non perde mai la sua simpatia. Questi orologi sono generalmente ammirati per il loro magnifico lavoro e non differiscono da quelli d'oro.

Prezzo fior. 4.50

Catena doppia adatta, in oro double, per signori, fior. 1.50. Ad ogni orologio si rilascia una garanzia in iscritto per tre anni. Spedizione soltanto verso rivalsa.

JOSEF SPIERING, Vienna, I, Postgasse 2-15.

Tabloidi Nuphar.
Novità sensazionale per profumare e rendere più piacevole l'acqua da toilette e da bagno. - Le tabloidi Nuphar per il loro profumo gradito e resistente superano tutti gli altri mezzi usati finora a tal uopo. Queste tabloidi servono inoltre ad abbattere la carnagione, a profumare ed a disinfettare l'aria delle stanze. Prezzo di una scatola di prova corone 1.-. Prezzo di una scatola grande (124 pezzi) corone 3.-. Trovati nei principali negozi di profumerie, negozi saponi, drogherie e farmacie.

NUPHAR C.O
Vienna-Parigi.

Nuovo Negozio Manifatture Fogar & Sachetti

Via Ponterosso N. 10

Specialità Articoli minuti, Mode e Manifatture ecc.

Telefono N. 1393

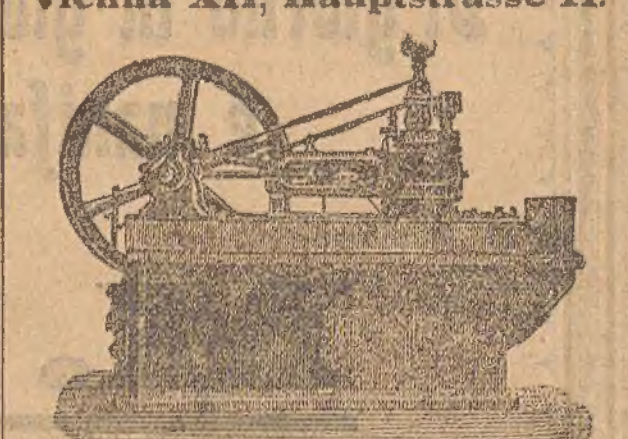
Ferdinando Polacco

Telefono N. 1393

Sensale di Stabili nuovi con l'esenzione d'imposta, vecchi da demolizione, Tenute, Ville, Villini, Fondi piccoli e grandi per scopi industriali, fabbriche e costruzioni. Soli-dissime amministrazioni. Progetti di fabbriche e da chiunque pareri del caso. Capitali disponibili per intavolazioni dal 4 al 6 per cento secondo l'ubicazione oppure il rango ipotecario. Mutui rateali in corso di costruzione. Provvisoria apertura di credito intavolata in conto corrente. Sovvenzioni sopra cavi di beni immobili. Capitali con ammortamento estinguibili in annualità, esenti della tassa rendita nonché dei bolli. Chi tiene poi disponibili tanto capitali da intavolare su stabili di città in primo, secondo o terzo rango, quanto Case, Campagne, Fondi, oppure Ville in vendita, favorisce dar subito nota per poter servire con ogni puntualità e sollecitudine i signori richiedenti. Per qualunque informazione si prega rivolgersi nello scrittoio sito in Piazza Nicolò Tommaseo N. 2 pianoterra. -- Telegrammi FERDINANDO POLACCO, Tergeteste.

MOBILI Eleganti della massima solidità a prezzi di concorrenza — presso — **ANDREA VOUK** TRIESTE Via Madonnina Numero 15 Pagamenti per cassa e rateali.

I. r. priv. Fabbrica macchine **H. C. HOFFMEISTER & C.** Vienna XII, Hauptstrasse 11.



Produce, quale specialità i suoi rinomati Motori a vapore Hoffmeister da 1 a 50 HP, oltre 3000 in uso. Motori a benzina ed a gas da 1 a 20 HP. Seghe, Macchine per la lavorazione del legno, Caldaie a vapore, Macchine a vapore, Pompe, Trasmissioni, ecc. Novità: Impianti per gas povero in tutte le grandezze per combustibili di poco valore. Preventivi e prospetti gratis.

Non più i goffi stivali con suogheri!



L'accoppiamento della vostra gamba è impercettibile. Potete portare qualunque stivale comune e cambiarlo. Chiedete l'opuscolo illustrato Nr. W. 50 che si spedisce gratis e franco: **Acker & Scherlach**, Continental Extension Mfr., Vienna I, Kärntnerstrasse 28.

Macchine per laterizi installazioni complete **DI FABBRICHE DI LATERIZI** fornisc. come specialità **Ludwig Hinterschweiger jun.** Ponderia e fabbrica «Maria Valeria» Wette



LIOTENEGG presso WELS (Austria sup.) Preventivi, campioni di compressione e di bruciatura, gratis. Rappresentante generale a Trieste **Giuseppe Tabouret**, via Miramare 21.

VITI NOBILI

su base americana, delle qualità più antiche, come Borgogna bianca e nera, vite del Reno bianca e rossa, Reischburg, Mosella, Ortlieb, Portoghese, Silvana verde, Trami, Valtellina e altre specie diverse su base Riparia, Portalis, Solonis e Monticola, inoltre tale e barbatelle della specie Riparia Portalis, Solonis, Monticola, Göthe N. 9, vende in grande quantità fino a tanto che dura il deposito **Em. Mayr** propr. della scuola enologica **MARBURGO, Stiria**

ULTIMA INVENZIONE!

Letto pieghevole patentato „HIRSCH“

Premiato con la medaglia d'oro con la corona. Indispensabile per villeggianti, pazienti, alpinisti, cacciatori o militari. Pratico, trasportabile, leggero e di piccolo volume. - Introdotto in tutti gli Stati col massimo successo. Prezzo Corone 23. Depositaro rappresentante:

ANTONIO MACHNICH Trieste, via S. Giovanni N. 10.

Grande novità! — Premiato con la medaglia d'oro con la corona!!

IL GRANDE CRAC!

Nuova York e Londra hanno inflitto sul continente europeo e una grande fabbrica di argenteria si vedeva costretta a vendere tutta la sua provvista a vil prezzo. Io sono infortunato di questa vendita, e perciò spedisco a chiunque, verso compenso di soli fior. 6.60, i seguenti oggetti:

- 6 coltelli finissimi da tavola con lama vera inglese
- 6 forchette arg. patent tutto un solo pezzo
- 6 cucchiaini da tavola arg. patent anello
- 12 coltelli da caffè
- 1 cucchiaione da zuppa
- 1 portauova
- 6 sottocoppe Victoria inglesi
- 2 candellieri bellissimi
- 1 passate
- 1 scatola da zucchero con staccello finissimo
- 44 pezzi soltanto fior. 6.60.

Tutti questi 44 pezzi che costavano prima fior. 40. — si vendono ora al prezzo d'arredo di fior. 6.60. Il metallo Patent americano è un metallo bianco che mantiene il colore per 25 anni; per questo si garantisce. A prova migliore che questo avviso non si basa su INGANNI, ma obbligo pubblicamente a restituire tutto l'importo a chiunque non sia soddisfatto dell'acquisto. Nessuno dovrebbe lasciarsi sfuggire l'occasione di acquistare questi bellissimi oggetti, adatti specialmente come REGALI.

REGALI PER FESTE NUZIALI E D'OCCASIONE come pure per ogni famiglia. Si trova soltanto da **A. HIRSCHBERG**

CASA D'ESPORTAZIONE DI OGGETTI D'ARGENTO PATENT AMERICANO Vienna II Rembrandtstrasse, S. 19 - Telefono N. 7114.

Spedizione in provincia verso rivalsa o pagamento anticipato. Polvere per pulire il metallo soldi 10.

VERA SOLTANTO CON LA MARCA QUI APPRESSO. ESTRATTO DEGLI ATTESTATI: Ricevuto puntualmente la spedizione, per me soddisfattissimo. Anticari. M. Mialovich, Capitano di porto, Satisfattissimo degli oggetti da voi spediti, vi prego di mandare altri 44 pezzi uguali a mio cognato Pietro Dusch, Zera (Dalmazia). Satisfattissimo della spedizione, vi prego di mandare altri quattro. Ho ricevuto i due fornimenti e sono molto contento, prego di spedirmi altri quattro. Vincenzo Oradella, Fonderia metalli a Trieste, via Modia 51.

Un lavoro meraviglioso della tecnica viene denominata da competenti autorità la **SERRATURA BREVETTO PROTEKTOR** contro il fuoco e l'effrazione (S. Wertheimer) (Proprietari St. F. e M. Litwin)

Approvata dalla Banca dell'Impero germanico e da essa adottata esclusivamente, Casseforti inespugnabili per la loro modernissima costruzione. Prezzi di fabbrica bassissimi. Rivenditori solvibili cercansi dappertutto.

CASSEFORTI HESKY Fabbrica: VIENNA, XVII/3

BREVETTO HATSCHEK

Lavagna Eternite

denominazione registrata per „ARDESIA-CEMENTO-ASBESTO“ **Fabbriche Eternite, Lodovico Hatschek:** { Vöcklabruck, Austria sup. { DEPOSITI: { Vienna IX, Berggasse 11, (produzione annua 3 milioni m. q.) { Nyerges-Ujfalvi, Ungheria. { Budapest, Andrássystr. 33.

Rappresentanza generale: **Fabbrica cemento Portland LENGENFELD, Soc. per azioni, Trieste, via Geppa N. 2.** Coperture in corso di lavoro: tutti gli edifici della ferrov. Transalpina, nuovo Frencornio a Gorizia - Hotel imperial, Ragusa, ecc. ecc.

Köhler originali le migliori Macchine da cucire e per ricamo **Ermano fu Ferd. Perceno** Via Mada vecchia 3 (dietro il Municipio) Officina riparazioni - Apparelli - Accessori. LEZIONI GRATUITE A DOMICILIO.

AVVISO

la mia spettabile clientela in particolare e il pubblico in generale di aver completamente assortito il negozio di merci di primissima qualità e novità, a prezzi senza concorrenza.

Stoffe di lana - Fustagni - Biancheria - Fazzolettami Maglierie - Guarnizioni - Pellicceria - Coperte di lana e imbottite - Tappeti - Cortinaggi - Tralici - Lane da materassi - Crine vegetale e animale. Piuma e plumino.

ANTONIO CILLO

Trieste, Piazza Grande, Palazzo Municipale.

P. S. Per merci che non convengono si restituisce il denaro.

Non più Blenorragia

ne gocciola cronica, perdite bianche e catari alla vescica. Guarigione rapida garantita in 5 giorni senza conseguenze colle **Pillole di Kink**: fluono da 40 e da 100 pillole o iniezione subcutanea. **Restringimento** bruciori, catari vescicali cronici ecc. Cura facile, comoda, senza bruciori od altri inconvenienti col **clindri ustrali balsamici**, di burro di cacao medicato appr. e brev. dal R. Governo. Premianti con medaglie d'oro. Successo insuperabile. In qualsiasi stadio o forma manifestata, guarisce radicalmente in soli 30 giorni. **Sifilide** in qualsiasi stadio o forma manifestata, guarisce radicalmente in soli 30 giorni. **Silfide** all'autore **G. Torressi**, Prenata Farmacia e Laboratorio Chimico, Via Magenta, 30-31, Roma. Trovati nelle principali farmacie.

MEDAGLIE D'ORO **L. Magrini & Figlio** VIENNA - TORINO Via S. Giovanni 2 (Palazzo Salem), Telef. 1354

PREMIATA FABBRICA E DEPOSITO

PIANOFORTI

Specialità Pianini riconosciuti i migliori. - Assortimento Pianoforti a coda. Rappresentanza esclusiva della Fabbrica di Corti Friedrich Ehrbar di Vienna. Pianoforti da concerto Ehrbar a disposizione del suono, concerti. **HARMONIUM - PIANINI AUTOMATICI ELETTRICI** NOLEGGIO, SCAMBIO, RATE, RIPARAZIONI, ACCORDATURE. PREZZI MITI.

I migliori FIAMMIFERI

sono quelli colla **Marca**

CHIAVE

Rappresentanti a Trieste Signori **LAZZAR & HECHT**, Telefono N. 872

TROVANSI OVUNQUE

già conosciuta da anni sotto il nome di **«Pillole Elisabetta»** e raccomandate dai primari medici come ottimo rimedio purgativo-solubile

Non disturbano la digestione e sono del tutto innocue. Queste pillole, essendo in zucchero, vengono prese volentieri perfino dai bambini

Una scatola contenente 15 pillole costa cent. 30. Un rotolo con 8 scatole contenenti 120 pillole costa soltanto Cor. 2.-. Valuta austriaca. - Inviando anticipatamente Cor. 2.45 si riceve un rotolo, franco.

Pillole purgative di Philipp Neustein's Originali soltanto la parte posteriore della scatola porta impressa in rosso-nero la nostra marca di fabbrica «Heiliger Leopold», protetta dalla legge. Le nostre scatole registrate, l'istruzione e gli imballaggi devono essere muniti della firma «Philipp Neustein Apotheker».

Farmacia di Philipp Neustein, al «heil Leopold», Vienna I, Plankengasse 8. TROVANSI IN TUTTE LE FARMACIE

SENO IDEALE

Lo sviluppo e la freschezza del seno si ottengono in due mesi colle **«PILLOLE ORIENTALI»**

Unico mezzo col quale una donna possa ottenere che il suo seno si arrotondi, abbia l'aspetto di freschezza e si sviluppi bene. Cura garantita innocua, approvata da celebrità mediche e che può venir fatta con sicurezza ed a insaputa di tutti.

Una scatola con istruzione Cor. 6.45; verso rivalsa Cor. 6.75 **RATÉ**, farmacista 5, Passage Verdeau, Parigi.

Deposito per l'Austria-Ung. Farmacia J. V. Török, Budapest, 12, Király-Utca

Peso 10-12 chili per m. q.

Prezzo conveniente

Campioni e prospetto a richiesta!

ATTILIO BALESTRA

dopo lunghissimi, indicibili patimenti, spirò ieri alle 8 pom. confortato dall'affetto dei suoi cari.

La Famiglia, affranta dal dolore, ne dà il tristissimo annuncio ai congiunti, agli amici e ai conoscenti.

Il trasporto dell'adorata spoglia seguirà Domenica 15 corr. alle 4^{1/2} pom. direttamente al Camposanto.

TRIESTE, 14 Ottobre 1905.

Si prega di essere dispensati dal ricevere visite di condoglianza.

Il presente annuncio serve quale partecipazione diretta.

Impresa CAPELLAN, Corso 47.

MARIA DAMIANOVICH

nata CARBOVICH

spirò questa mane dopo lunghe e inenarrabili sofferenze.

Il desolato marito Atanasio, le figlie Anna e Olga, nonché la madre Antonia, a nome pure degli altri congiunti, danno parte di sì immane sciagura agli amici e conoscenti.

Il trasporto dell'anima estinta seguirà direttamente al Camposanto.

Trieste, 14 Ottobre 1905.

Il presente serve quale partecipazione diretta.

Impresa CAPELLAN, Corso 47.

Una parte degli avvisi collettivi si trova in V. pagina.

PRODUTTORE dalmato che desiderasse

il smercio vino, offresi depositario conoscenza locale personale, sicura. Offerte «Sicurtà 99» Piccolo.

AZIENDA in spedizioni cerca volentieri

so praticante avente della calligrafia. Offere «Volontario praticante» Piccolo.

CORRISPONDENTI fotografici dilettanti,

cercano ogni città d'Italia ed estero. Consegna tessera di riconoscimento. Scrivere Pocho-Hell, Corso 227, Roma.

ERCO ragazzino con paga per negozio

manifatture. Via Torri, Cateletti. 7609

CORRISPONDENTE tedesco, francese, i-

taliano, direttore di libri, cerca posto. Gentili offerte sub «Wiener 23» Abbazia.

AMMINISTRATORE, corrispondente ita-

liano-francese, assolto Liceo, cerca pos-

to. Scrivere «Maggio» Civildade (Udine).

PER imprenditore. Controllatore, sorve-

gliante, 28 anni, capace, uomo di tutta

moralità, lavoratore, parla tedesco italia-

no, francese, computista indipendente, as-

sai pratica per affari delle merci di pa-

gamento degli operai, già da dieci anni

attivo sui lavori di costruzione, offresi per

simile impiego. Pretese regolari; ottimi

attestati; referenze prime diti. Indirizzio

Piccolo.

ABILISSIMO corsore usciere scritturale,

A avente ottimi certificati, cerca posto

qualsiasi, tanto fattorino, portinaio, sorve-

gliante, custode, chi sa. Offerte «Sicurtà

99» Piccolo.

DOCCHIERE viennese, ammogliato, dili-

gente, sincero, con buoni attestati, cerca

iniziazione posizione. Offerte sub «Onesta»

postea San Giovanni.

GIUVANE intelligente ventiseienne, di bu-

ona famiglia, offresi quale segretario o ba-

neriere di casa signorile. Offerte «Intelli-

gente» al Piccolo.

OFFRESI citica inissima per lezioni a

giornata o stabile per primarie case si-

gnorili. Piazza Goldoni 8, portinaio. 7610

VEDOVA affettuosa, con buon attestato,

offresi governo di casa a signore solo o

con figli, anche con figliuola, anche con

Piccolo fino giovedì sub «Matura».

IGNORINA di distinta famiglia con cono-

scenza tedesco, pratica nei lavori casa-

dinghi nonché nel cucito, cerca collocarsi

presso famiglia anche con bambini. Offere

«Signorina 20» al Piccolo.

CORRISPONDENTE tedesco, francese, un-

gherese, parli anche serbo-croato, offe-

retta conoscenza tenitura doppia, offresi.

«Esperto» Piccolo.

VENTISEIENNE ottime referenze, perfet-

to contabile magazzino, spedizioni, cer-

ca posto. Gentili offerte sub «Perfetto con-

tabile» Piccolo.

GIUVANE colto, serio, perfetta conoscenza

del tedesco ed italiano desidera cam-

biare posto. Gentili offerte sub «Ernst»

Piccolo.

COMPTORISTA cerca posto. Stenografo,

conoscenza tedesco, ungherese, francese,

pratico tutti lavori scritti, diligetissimo,

fidato. Pretese moderate. Offere inviarsi sub

«F. 24» al Piccolo.

GIUVANE ventiduenne commestibile,

conoscenza perfettamente le lingue italia-

na, tedesca, slovena, cerca posto quale ma-

gazziniere. Offerte sub «Ventiduenne» al

Piccolo.

PICCOLLO quarantenne addetto

da 25 anni presso conosciuta

casa commerciale, piccolo possi-

dente, cerca stabile posto di fidu-

cia, amministratore, cassiere op-

pure magazzino in stabilimen-

to industriale. Gentili offerte «A. B.

postea Terzicco».

PICCOLLO assumerebbe ore libere scrit-

turazione, traduzione tedesco-sloveno,

contesti. Offerte «H. M. 23» al Piccolo.

OFFRESI sarta giornalista, assumendosi

anche lavori di casa. Offerte «Lavoro» Pic-

colo.

DISIGNATORE tecnico, artistico cerca

qualsiasi occupazione a qualunque con-

dizione. Offerte «Laborioso» al Piccolo.

100 corone offronsi chi trova pronta-

mente impiego duraturo viaggiatore

presso primaria ditta coloniale od in qua-

lità di corrispondente. Scrivere sub «Bona-

notaggio» Piccolo.

OFFRESI mezzo giovane per negozio ma-

nifatture. Offerte «Giovane» al Piccolo.

OFFRESI ragazza per pulire scrittoio, op-

pure cameriera a giornata, dalle 9-12.

Indirizzio Piccolo.

COCCIERE con buoni attestati cerca po-

sto. Andrebbe anche fuori di Trieste. Ri-

volgersi in via di Miramar N. 19, cochiere.

7636

RAZZA tedesca, capace cucinare, brava

per tutti i lavori di casa, cerca posto

presso famiglia signorile Alessandra. Scriv-

tere sub «Deutsche» fermo posta Trieste.

3145

MAESTRA pianoforte cerca maestra fran-

cese scambio lezioni. Scrivere sub «Rima-

ma» Piccolo.

INSEGNANTE per sloveno cerca. Offere

con pretese sub «Costante» Piccolo.

7625

CERCASI ripetitore matematica, settima

Reale. Scrivere «Chimica-fisica» Pic-

colo.

CERCASI maestro stenografia, corrispon-

dente italiana-tedesca, miti pretese. In-

dirizzio Piccolo.

IGNORINA cerca maestra italiana scem-

bolo lezioni pianoforte. Scrivere «Bice»

Piccolo.

STUDIO serbo-croato, prezzo modico. In-

dirizzio Piccolo.

STENOGRAFIA tedesca (Gabelberger) im-

partito lezioni, metodo proprio, pre-

zzo mite. Indirizzio Piccolo.

STUDENTE universitario impartisce lezioni

di scolari Ginnasio-Reali-Popolari ecc.

Offere referenze. Scrivere «Pratissimo»

Piccolo.

10 corone mensili. Italiano, tedesco, cor-

rispondenza commerciale, tenitura li-

bro. Cernè, Cassa risparmio 2.

TEDESCO. Nuova classe femminile pri-

ncipianti, mercoledì-sabato 5-6. Prima le-

zione 18 corr. Insegnante prof. Mohl. M. si-

mo 6 allievi, 8 cor. mensilmente. Author-

ized School of Languages, via Nuova 11.

3157

MAESTRA assolta impartisce lezioni sco-

lari, scuole popolari. Indirizzio Piccolo.

MAESTRA tedesca istruirebbe bambini

italiani. Scrivere «Palladio» al Piccolo.

OFFRESI competitore per scolari della

scuola Reale tedesca. Carradori 18, pri-

mo, destra.

MAESTRA tedesca occuperebbe ore libere

istruendo materie scolastiche, lingua.

Indirizzio Piccolo.

MATROSE DIPLOMEE donne lezioni:

M. Grammatik, Literatur, Conversation

(promesse) francese. Honoraria moderata.

Adress au Piccolo.

MISS O'Brien continues English lessons

at Via Machiavelli 9, III.

1334

ACCELERATI corsi ginnastici e reali tenuti

da professori e maestri. Indirizzio Pic-

colo.

CONTABILITÀ-tenitura libri: lezioni pri-

ncipali. Particolari. Prof. Santini, Acque

20.

MAESTRA diplomata istruisce materie

scuole popolari, liceo. Indirizzio al Pic-

colo.

IGNORINA darebbe lezioni piano verso

un insegnamento lingue. Offere «Studio»

Piccolo.

MAESTRE abilitate impartiscono lezioni

lavoro, tedesco, italiano. Prezzo mite.

Indirizzio Piccolo.

ANDOLINO, zittera, chitarra insegna

in tre mesi distinta maestra; istruzione

italiana-tedesca. Acquedotto 31, III, sinistra.

7639

COMPLETA, perfetta istruzione di musica

ricevibili nella scuola Bohus, via Colonna

7. Lezioni a domicilio. Prezzi convenienti.

Conversazione italiana, tedesca.

INSEGNAMENTO mandolino, violino, chi-

tarra ed affini: composizioni, riduzioni

musicali, eventualmente lezioni domes-

tiche. M. G. Piccola, Sette fontane 1, III.

3133

ALLIEVA distinto professore piano, dareb-

be lezioni singole, riunite. Indirizzio

Piccolo.

MAESTRA lezioni mandolino, piano, can-

to, mensili cor. 6. Indirizzio Piccolo.

3151

CORSO teorico di taglio, durata un mese.

Massimo sei allievi; ogni mese, nuovo

corso. Fanny Luzzatto, Corso 7, terzo.

3133

SCUOLA di taglio e confezione di vestiti.

Si istruzione col rinomato metodo Laufner.

Lezioni private nella scuola e fuori, Fanny

Luzzatto, Corso 7, terzo.

3134

SCUOLA DANZE MODERNE D'acquino Ha-

peria 1. ottobre. Informazioni giornale-

mente. Torrence 12.

7650

ITALIA Tersicore. Oggi ore 4 istruzione dan-

za, alle 7 esercizio. Chiozza 7, Pietro

Modugno.

2746

CORRISPONDENTE tedesco, francese, un-

gherese, parli anche serbo-croato, offe-

retta conoscenza tenitura doppia, offresi.

«Esperto» Piccolo.

3150

VENTISEIENNE ottime referenze, perfet-

to contabile magazzino, spedizioni, cer-

ca posto. Gentili offerte sub «Perfetto con-

tabile» Piccolo.

3150

GIUVANE colto, serio, perfetta conoscenza

del tedesco ed italiano desidera cam-

biare posto. Gentili offerte sub «Ernst»

Piccolo.

3107

COMPTORISTA cerca posto. Stenografo,

conoscenza tedesco, ungherese, francese,

pratico tutti lavori scritti, diligetissimo,

fidato. Pretese moderate. Offere inviarsi sub

«F. 24» al Piccolo.

2591

GIUVANE ventiduenne commestibile,

conoscenza perfettamente le lingue italia-

na, tedesca, slovena, cerca posto quale ma-

gazziniere. Offerte sub «Ventiduenne» al

Piccolo.

3150

PICCOLLO quarantenne addetto

da 25 anni presso conosciuta

casa commerciale, piccolo possi-

dente, cerca stabile posto di fidu-

cia, amministratore, cassiere op-

pure magazzino in stabilimen-

to industriale. Gentili offerte «A. B.

postea Terzicco».

7617

PICCOLLO assumerebbe ore libere scrit-